



BDP9000

www.usasupport.philips.com

For support call:

1-888-744-5477 (English, Español)

1-800-661-6162 (Français)

EN	Blu-ray Disc player	3
ES	Reproductor de Discos Blu-ray	44
FR	Lecteur de Disque Blu-ray	85

PHILIPS

Retournez rapidement votre carte d'enregistrement de garantie pour profiter pleinement de votre achat.

L'enregistrement de votre modèle auprès de PHILIPS confirme votre éligibilité à tous les bénéfices mentionnés ci-dessous. N'oubliez donc pas de remplir votre carte d'enregistrement de garantie et de nous la retourner le plus tôt possible afin d'assurer :

*Preuve d'achat

Retournez la carte d'enregistrement ci-incluse afin de garantir que la date d'achat de votre produit sera classée dans nos dossiers et éviter ainsi le besoin de remplir d'autres formulaires afin d'obtenir votre service de garantie.

*Avis sur la sécurité des produits

En enregistrant votre produit, vous serez avisé - directement par le fabricant - de toutes déficiences compromettant la sécurité ou de tout retrait du produit du marché.

*Bénéfices additionnels de l'enregistrement du produit

L'enregistrement de votre produit garantit que vous bénéficierez de tous les privilèges auxquels vous avez droit y compris des offres-rabais spéciales.

PHILIPS

Nous vous félicitons de votre achat et vous souhaitons la bienvenue dans la « famille »!

Cher propriétaire d'un produit PHILIPS :

Merci de votre confiance en PHILIPS. Vous avez choisi un produit de fabrication et de garantie supérieures parmi les meilleurs disponibles sur le marché. Et nous ferons tout en notre pouvoir pour que vous soyez pleinement satisfait de votre achat pour des années à venir.

En tant que membre de la « famille » PHILIPS, vous avez droit à une protection inégalée par l'une des garanties les plus complètes de l'industrie ainsi qu'à des réseaux de service sans pareil.

De plus, votre achat garantit que vous recevrez toutes les informations et offres spéciales auxquelles vous avez droit, ainsi qu'un accès facile à toute une gamme d'accessoires disponibles via notre réseau de téléachat.

Mais ce qui est encore plus important, vous pouvez compter sur notre engagement total quand il s'agit de votre entière satisfaction. C'est notre façon de vous souhaiter la bienvenue et de vous remercier de votre investissement dans un produit PHILIPS.

P.S. Pour bénéficier au maximum de votre produit PHILIPS, assurez-vous de remplir et de retourner votre carte d'enregistrement de garantie le plus tôt possible.

Sachez reconnaître ces symboles de **sécurité**



 Ce symbole « d'éclair » s'applique aux matériaux non isolés présents dans votre appareil et pouvant causer un choc électrique. Pour assurer la sécurité des membres de votre famille, veuillez ne pas enlever le couvercle de votre produit.

 Les « points d'exclamation » ont pour but d'attirer votre attention sur des caractéristiques à propos desquelles vous devez lire soigneusement la documentation accompagnant l'appareil afin d'éviter tout problème d'exploitation ou d'entretien.

AVERTISSEMENT : Afin de réduire les risques d'incendie ou de choc électrique, ne pas exposer cet appareil à la pluie ou à l'humidité et les objets remplis de liquide, comme les vases, ne doivent pas être placés sur le dessus de l'appareil.

CAUTION : To prevent electric shock, match wide blade of plug to wide slot, fully insert.

ATTENTION : Pour éviter les chocs électriques, introduire la lame la plus large de la fiche dans la borne correspondante de la prise et pousser à fond.

À l'usage du client

Entrez ci-dessous le numéro de série qui se trouve à l'arrière du boîtier du dispositif. Conservez ces informations pour référence ultérieure.

No. de modèle : _____

No. de série : _____

PHILIPS

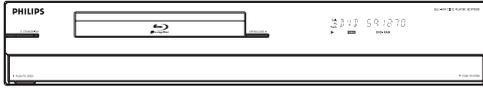
Visitez notre site sur le Web à <http://www.usasupport.philips.com>

Table des matières

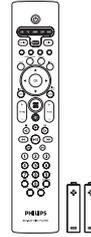
Contenu de la boîte	88
Votre produit	89
Lecteur de disques blu-Ray BDP9000	89
Avant de commencer	90
Consignes de sécurité importantes	90
Avertissements et mises en garde.....	90
Manipulation du produit	91
Réglementation nord-américaine	91
Besoin d'aide?	92
Dépannage	92
Aide en ligne.....	92
Ligne d'assistance	92
Aperçu.....	93
Lecteur de disques blu-Ray	93
Affichage.....	94
Télécommande universelle	94
Branchement.....	95
Branchement au téléviseur	95
Branchement à la chaîne stéréophonique (facultatif).....	97
Branchement à une prise de courant	100
Réglage	101
Configuration du branchement au téléviseur	101
Configuration du branchement audio	101
Ouvrez le menu Paramètres.....	101
Aperçu	102
Navigation	102
Configuration des langues	102
Configuration de la sortie audio	103
Configuration de la sortie vidéo	105
Modification des contrôles parentaux.....	108
Utilisation.....	109
Allumez l'appareil	109
Chargement d'un disque.....	109
Vidéos	110
Musique	113
Images	114
Cartes mémoire	115
Réglage de la mise en veille.....	115
Recherche de pannes	116
Aide en ligne.....	116

Ligne d'assistance	116
Problèmes et conseils.....	116
Données techniques.....	118
Dimensions	118
Milieu d'exploitation	118
Alimentation.....	118
Sortie vidéo	118
Sortie audio	118
Disques lisibles.....	120
Cartes mémoire lisibles	120
Information.....	121
Marques de commerce et licences.....	121
Information relative à l'environnement	121
Entretien et réparation	121
Garantie limitée Philips un (1) an	121
Glossaire.....	124
Termes et définitions	124

Contenu de la boîte



a. Lecteur de disques Blu-ray
BDP9000



b. RC4380
Remote control



c. Guide de démarrage rapide



d. Mode d'emploi
BDP9000



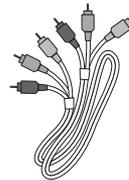
e. Mode d'emploi
RC4380



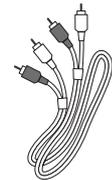
f. Carte d'enregistrement
du produit



g. Câble HDMI



i. Câble pour
composante vidéo



j. Câble audio

Autre matériel nécessaire



HDTV

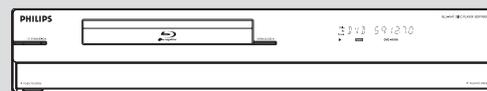
Téléviseur



AC

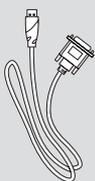
Prise de courant

Résultat après l'installation

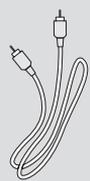


HDTV

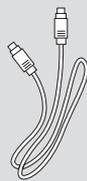
Éléments optionnels (non fournis)



Câble
HDMI-DVI



Câble vidéo
composite



Câble
S-Vidéo



Câble
HDMI
supplémentaire



Câble
audio optique



Câble audio
coaxial



Câble audio
(2x)

Lecteur de disques blu-Ray BDP9000

Regardez des films de la plus haute qualité vidéo disponible pour votre téléviseur haute définition

Le lecteur BDP9000 est un système de lecture vidéo entièrement haute définition qui procure une expérience de visionnement exceptionnelle grâce à sa résolution maximale qui peut atteindre 1080p. Une image très détaillée et une netteté accrue fournissent une représentation réaliste.

Convertissez des DVD pour améliorer la qualité de l'image

Vos DVD actuels seront encore plus agréables à regarder grâce à la fonction de conversion élévatrice de vidéos. La conversion élévatrice augmente la résolution de la définition standard des DVD à haute définition jusqu'à 1080p sur un branchement HDMI. L'image sera moins dentelée et plus réaliste se rapprochant de la technologie haute définition.

Profitez de vos images sur différents types de supports

Une rétrocompatibilité complète avec les DVD et les CD vous permet de continuer de jouir de votre collection de matériel audio-vidéo. Vous pouvez également visionner vos images numériques en format JPEG ou écouter vos fichiers musicaux MP3 sur des cartes mémoire populaires grâce au lecteur de cartes mémoire intégré.

Profitez d'un son enveloppant multi-canaux décompressé d'une grande richesse

Le BDP9000 prend en charge les canaux 5.1 en format audio décompressé qui restitue un son réaliste et vous fait croire que vous êtes réellement là.

Interface utilisateur intuitive et télécommande universelle

L'interface utilisateur intuitive Philips vous permet d'explorer facilement vos données et réglages, pour que vous puissiez rapidement trouver ce que vous cherchez. Avec la télécommande universelle incluse, vous pouvez commander plusieurs autres appareils audio/vidéo sans avoir à continuellement changer de télécommande.

Un branchement facile et simple à votre appareil HDTV grâce à l'interface HDMI

Le branchement de votre BDP9000 à votre appareil HDTV s'effectue facilement : il suffit d'utiliser un câble HDMI (High Definition Multimedia Interface). Le signal de sortie vidéo haute définition sera transféré à votre appareil HDTV sans conversion en format analogique, vous obtenez par le fait même une image et une restitution sonore de haute qualité tout en éliminant les sources parasites. Grâce à plusieurs sorties supplémentaires, il vous est également possible de brancher votre chaîne de cinéma maison ou votre amplificateur).

Avant de commencer

Consignes de sécurité importantes

- 1 Lisez ces instructions.
- 2 Conservez ces instructions.
- 3 Respectez les avertissements et les mises en garde.
- 4 Suivez toutes les instructions.
- 5 N'utilisez pas cet appareil à proximité d'une source d'eau.
- 6 Nettoyez l'appareil uniquement avec un chiffon sec.
- 7 N'obstruez aucun orifice de ventilation. Installez l'appareil selon les instructions du fabricant.
- 8 N'installez pas l'appareil près d'une source de chaleur comme des radiateurs, bouches de chaleur ou autres appareils (même des amplicateurs) dégageant de la chaleur.
- 9 Ne détruisez pas le dispositif de sécurité incorporé dans la prise polarisée. Une prise polarisée est dotée de deux lames dont une plus large que l'autre. Si la prise fournie ne convient pas à la prise murale dont vous disposez, consultez un électricien pour remplacer et adapter votre prise murale.
- 10 Protégez le cordon d'alimentation pour éviter de marcher dessus ou de le pincer particulièrement au niveau des prises, mâles et femelles, et au point de raccordement sur l'appareil lui-même.
- 11 Utilisez uniquement des accessoires ou options recommandés par le fabricant.
- 12 Débranchez l'appareil pendant les orages ou s'il doit rester inutilisé pendant une période de temps prolongée.
- 13 Pour toute réparation, faites appel à un personnel qualifié. Une réparation sera nécessaire si l'appareil a subi des dommages tels que détérioration du cordon d'alimentation ou de la prise, liquide renversé sur l'appareil, ou encore si des objets ont pénétré dans l'appareil, si l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'humidité, s'il ne fonctionne pas correctement ou s'il a été échappé.
- 14 N'exposez pas cet appareil à des éclaboussures.
- 15 Cet appareil ne doit pas être exposé à des sources de danger potentielles (objets remplis de liquide, bougies allumées, etc.)

Avertissements et mises en garde

Des avertissements et des mises en garde vous indiquent les parties des procédures qui peuvent être dangereuses et/ou causer des dommages. Un avertissement indique que le non-respect des directives peut causer des blessures ou la mort. Une mise en garde indique que l'équipement peut être endommagé.

AVERTISSEMENT

- POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'ÉLECTROCUTION, NE RETIREZ PAS LE COUVERCLE (OU LA PARTIE ARRIÈRE). AUCUNE PIÈCE INTERNE NE PEUT ÊTRE RÉPARÉE PAR L'UTILISATEUR. POUR TOUTE RÉPARATION, FAITES APPEL À UNE PERSONNE QUALIFIÉE.
- CET APPAREIL EST DOTÉ D'UN LASER. EN RAISON DU RISQUE DE BLESSURE OCULAIRE, SEUL UN TECHNICIEN QUALIFIÉ PEUT RETIRER LE COUVERCLE OU TENTER DE RÉPARER CET APPAREIL.
- POUR ÉVITER LA SURVENUE DE DOMMAGES INDUITS PAR DES INCENDIES OU DES CHOCS ÉLECTRIQUES, ÉVITEZ D'EXPOSER CET APPAREIL À LA PLUIE OU À L'HUMIDITÉ.
- POUR PRÉVENIR LA PROPAGATION DU FEU, GARDEZ LES BOUGIES OU AUTRES FLAMMES NUES ÉLOIGNÉES DE CET APPAREIL EN TOUT TEMPS.
- AVANT DE BRANCHER LE PRODUIT À UNE SOURCE D'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE, ASSUREZ-VOUS QUE LA TENSION INDICQUÉE SUR LA PLAQUE D'IDENTIFICATION DU PRODUIT EST IDENTIQUE À CELLE PROVENANT DE L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE. SI ELLES DIFFÈRENT, CONSULTEZ VOTRE DÉTAILLANT.
- POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'ÉLECTROCUTION, ASSUREZ-VOUS QUE LE PRODUIT ET LES AUTRES COMPOSANTES SONT ÉTEINTS AVEC DE BRANCHER D'AUTRES ÉLÉMENTS AU PRODUIT.
- NE PLACEZ PAS VOTRE MAIN DANS LE PORTE-DISQUE. CELLE-CI POURRAIT Y RESTER COINCÉE.

MISE EN GARDE

- SEULS DES DISQUES DE FORMES RÉGULIÈRES PEUT ÊTRE CHARGÉS DANS L'APPAREIL. DES DISQUES DE FORMES IRRÉGULIÈRES RISQUENT D'ENDOMMAGER L'APPAREIL.
- N'OBSTRUEZ PAS LES ORIFICES DE VENTILATION. ASSUREZ-VOUS DE DISPOSER D'UN ESPACE D'AU MOINS 10 CENTIMÈTRES (4 POUÇES) ENTRE LE PANNEAU ARRIÈRE DU PRODUIT ET TOUT AUTRE OBJET.
- SEULS DES DISQUES LISIBLES PEUVENT ÊTRE CHARGÉS DANS L'APPAREIL. DES DISQUES QUI NE PEUVENT ÊTRE LUS OU D'AUTRES OBJETS PEUVENT ENDOMMAGER LE PRODUIT.
- NE DÉPLACEZ PAS L'APPAREIL PENDANT LA LECTURE D'UN DISQUE. CE FAISANT, VOUS POURRIEZ ENDOMMAGER LE PRODUIT ET LE DISQUE.

Réglementation nord-américaine

Après vérification, il a été constaté que cet équipement respecte les limites associées aux appareils numériques de Classe B, conformément à la Partie 15 des Règlements de la FCC. Ces limites visent à offrir une protection raisonnable contre les interférences indésirables dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre des radiofréquences et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut produire des interférences nuisibles aux communications radio. Toutefois, il n'est pas garanti que des interférences ne peuvent survenir dans une installation particulière. Si cet équipement nuit à la réception radio ou télévisuelle, ce qui peut être vérifié en éteignant puis en rallumant l'appareil, l'utilisateur est encouragé à corriger ces interférences par l'un ou l'autre des moyens suivants :

- Réorienter ou repositionner l'antenne réceptrice.
- Accroître l'écart entre l'équipement et le récepteur.
- Connecter l'équipement à une prise ou à un circuit différent de celui auquel le récepteur est branché.
- Demander l'aide du détaillant ou d'un technicien compétent en radio/télévision.

Besoin d'aide?

Dépannage

Consultez la page 116.

Aide en ligne

Consultez le site www.usasupport.philips.com pour :

- L'aide interactive
- La foire aux questions

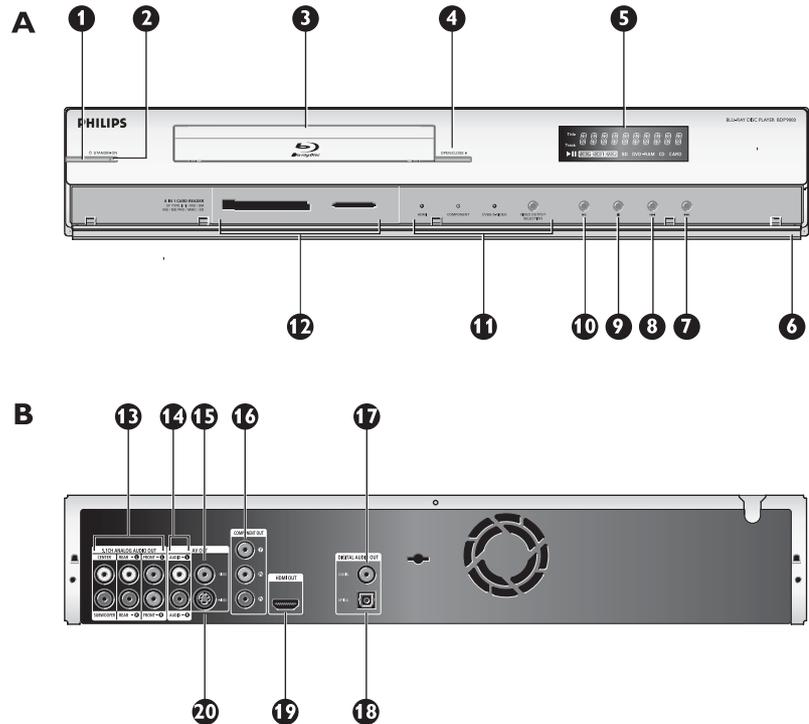
Ligne d'assistance

Langues	Numéro de téléphone
Anglais	1-888-PHILIPS (1-888-744-5477)
Français	1-800-661-6162
Espagnol	1-888-PHILIPS (1-888-744-5477)

Soyez prêt à fournir cette information :

- Une description du problème et le moment où il se produit
- Le nombre type sur l'étiquette du produit
- La date d'achat

Lecteur de disques blu-Ray



- 1 Bouton de mise en veille/de mise en fonction**
Active et désactive l'appareil
- 2 Voyant de mise en veille/de mise en fonction**
Indique si l'appareil est allumé ou éteint.
 - Off - Non branché à une source d'alimentation
 - Rouge - Mode de mise en veille
 - Bleu - Allumé
- 3 Porte-disque**
- 4 Bouton d'ouverture/de fermeture**
Ouvre et ferme le porte-disque.
- 5 Affichage du panneau**
Affiche l'information sur le produit et le disque.
- 6 Boutons du couvercle**
Ouvre le panneau d'accès pour utilisateur.
- 7 Bouton Suivant/Avance**
 - Vidéos, musique, images - Suivant (pression rapide)
 - Vidéos - Avance (pression prolongée)
- 8 Bouton Précédent/Retour**
 - Vidéos, musique, images - Précédent (pression rapide)
 - Vidéos - Retour (pression prolongée)
- 9 Bouton Arrêt**
- 10 Bouton Lecture/Pause**
- 11 Bouton de sortie vidéo et voyants de sortie vidéo**
Sélectionne la sortie vidéo. Les voyants de sortie vidéo indiquent la sortie vidéo sélectionnée.
- 12 Lecteurs de cartes mémoire**

13 5.1 Ports audio analogiques

Raccorde la sortie audio à un amplificateur

14 Ports audio stéréo analogiques

Raccorde la sortie audio à un amplificateur

15 Port vidéo composite (CVBS)**16 Ports pour composantes vidéo (YPbPr)****17 Port audio numérique - coaxial**

Raccorde la sortie audio à un amplificateur

18 Port audio numérique - optique

Raccorde la sortie audio à un amplificateur

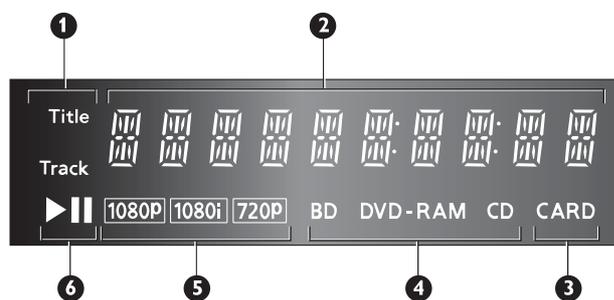
19 Port HDMI

Achemine les signaux vidéo et audio à un téléviseur ou à un amplificateur.

Recommandé pour les appareils HDTV.

20 Port S-Vidéo

Affichage

**1 Indicateur de titres/de pistes****2 Indicateur d'état**

Affiche l'information concernant la durée de lecture, l'horloge et l'état.

3 Indicateur de carte mémoire**4 Indicateur de type de disque****5 Indicateur de résolution de sortie vidéo****6 Indicateur du mode Lecture**

Télécommande universelle

Consultez le mode d'emploi RC4380.

Branchement au téléviseur

Ce produit est conçu pour les téléviseurs haute définition (HDTV).

Besoin d'aide?

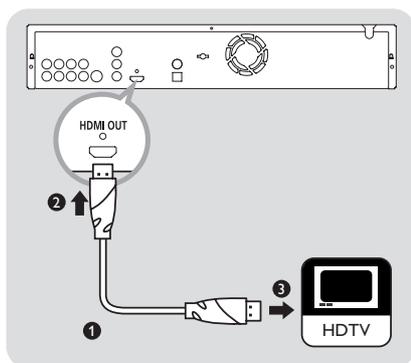
Consultez la documentation accompagnant le téléviseur pour de l'information sur :

- Les appareils qui peuvent être branchés à votre téléviseur.
- Les types de câbles qui peuvent être branchés à votre téléviseur.

Option 1 - Meilleure qualité (HDMI)

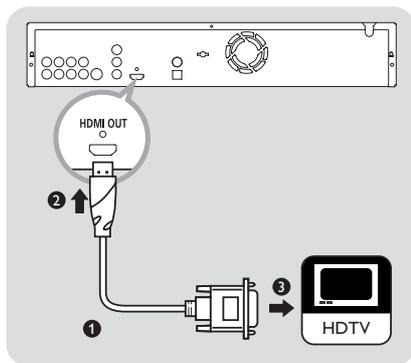
- 1 Munissez-vous du câble HDMI fourni.
- 2 Branchez une extrémité du câble HDMI dans le port **HDMI OUT**.
- 3 Branchez l'autre extrémité du câble HDMI dans le téléviseur utilisant la technologie HD.

Ce type de branchement ne requiert pas de raccord audio.

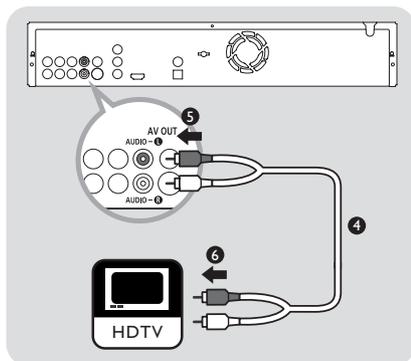


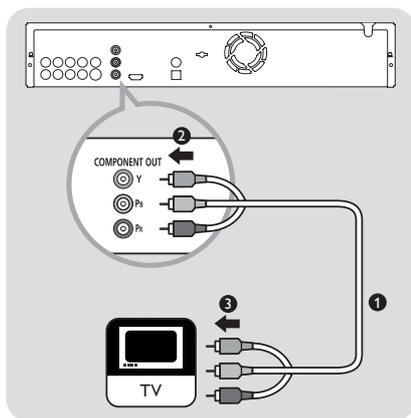
Option 2 - Meilleure qualité (HDMI vers DVI)

- 1 Munissez-vous d'un câble HDMI-DVI (non fourni).
- 2 Branchez une extrémité du câble HDMI-DVI dans le port **HDMI OUT**.
- 3 Branchez l'autre extrémité du câble HDMI-DVI dans le téléviseur utilisant la technologie HD.



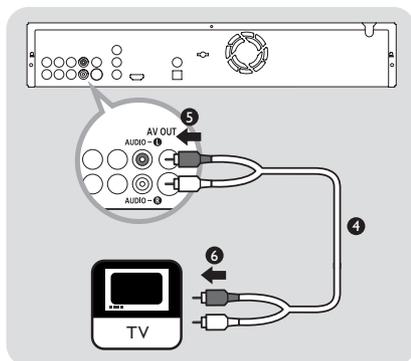
- 4 Munissez-vous du câble audio fourni.
- 5 Branchez une extrémité du câble audio dans les ports **AUDIO-L** et **AUDIO-R**.
- 6 Branchez l'autre extrémité du câble audio dans le téléviseur.





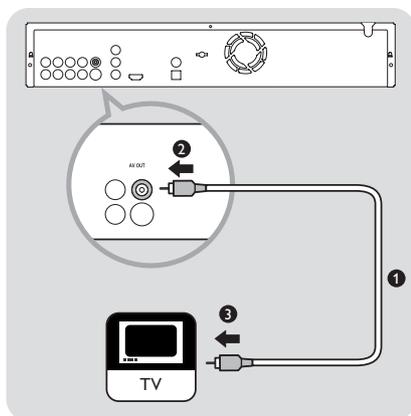
Option 3 - Bonne qualité (composante vidéo)

- 1 Munissez-vous du câble pour composantes vidéo fourni.
- 2 Branchez une extrémité du câble pour composantes vidéo dans les ports **Y**, **Pb** et **Pr**.
- 3 Branchez l'autre extrémité du câble pour composante vidéo dans le téléviseur.



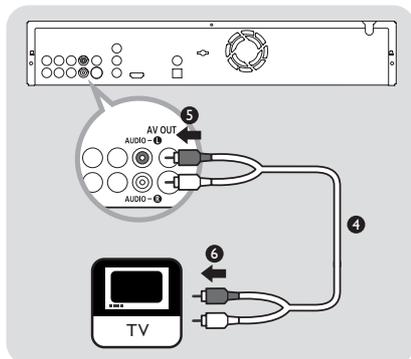
- 4 Munissez-vous du câble audio fourni.
- 5 Branchez une extrémité du câble audio dans les ports **AUDIO-L** et **AUDIO-R**.
- 6 Branchez l'autre extrémité du câble audio dans le téléviseur.

Lorsqu'un BD avec puce de contrainte d'image (ICT) ou puce numérique seulement (DOT) est lu, la sortie est désactivée.



Option 4 - Qualité standard (vidéo composite)

- 1 Munissez-vous d'un câble vidéo composite (non fourni).
- 2 Branchez une extrémité du câble vidéo composite dans le port **VIDEO**.
- 3 Branchez l'autre extrémité du câble vidéo composite dans le téléviseur.

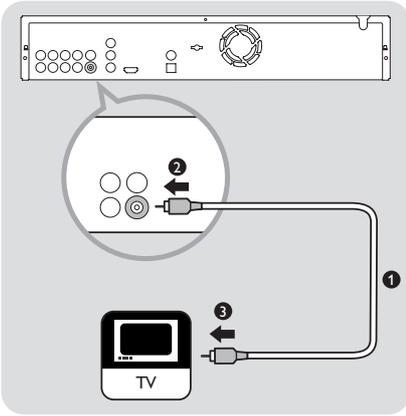


- 4 Munissez-vous du câble audio fourni.
- 5 Branchez une extrémité du câble audio dans les ports **AUDIO-L** et **AUDIO-R**.
- 6 Branchez l'autre extrémité du câble audio dans le téléviseur.

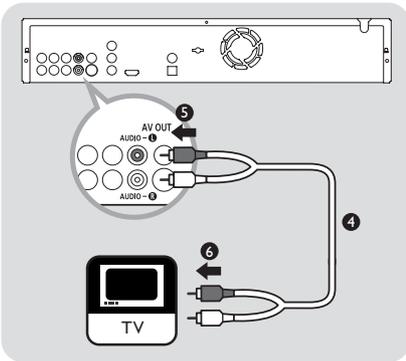
La sortie est désactivée lors de la lecture d'un BD.

Option 5 - Qualité standard (S-Vidéo)

- 1 Munissez-vous d'un câble S-Vidéo (non fourni).
- 2 Branchez une extrémité du câble S-Vidéo dans le port **S-VIDEO**.
- 3 Branchez l'autre extrémité du câble S-Vidéo dans le téléviseur.



- 4 Munissez-vous du câble audio fourni.
- 5 Branchez une extrémité du câble audio dans les ports **AUDIO-L** et **AUDIO-R**.
- 6 Branchez l'autre extrémité du câble audio dans le téléviseur.



La sortie est désactivée lors de la lecture d'un BD.

Branchement à la chaîne stéréophonique (facultatif)

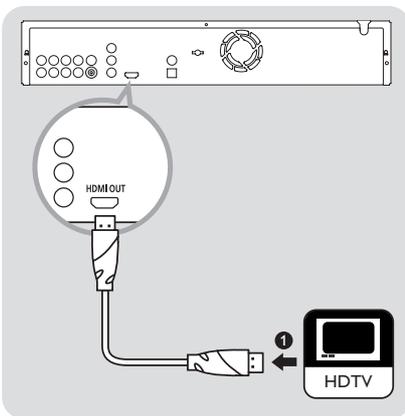
Besoin d'aide?

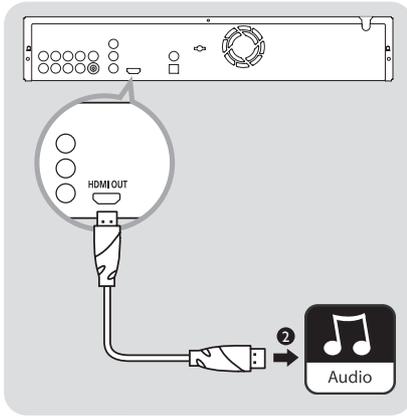
Consultez la documentation accompagnant votre chaîne stéréophonique audio pour obtenir de l'information sur :

- Les appareils qui peuvent être branchés à votre système audio.
- Le type de câbles qui peuvent être branchés à votre chaîne stéréophonique.

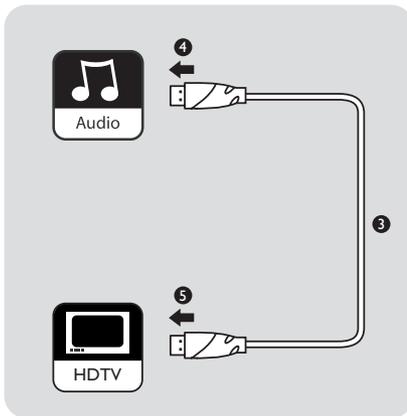
Option 1 - Meilleure qualité (HDMI)

- 1 Si vous avez branché le téléviseur au port **HDMI**, débranchez le câble HDMI sur le téléviseur.

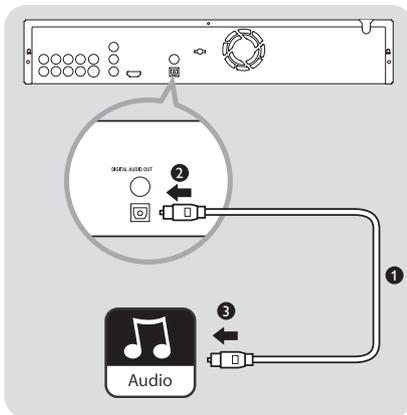




- 2 Branchez l'extrémité du câble HDMI dans l'entrée HDMI de la chaîne stéréophonique.

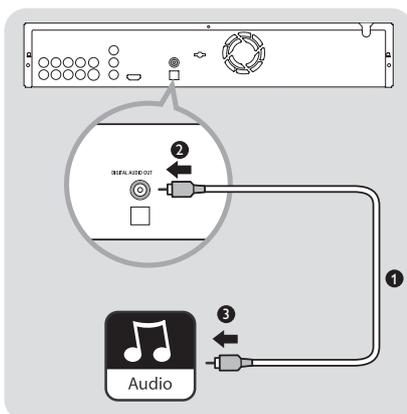


- 3 Munissez-vous d'un câble HDMI (non fourni).
- 4 Branchez une extrémité du câble HDMI dans la sortie HDMI de la chaîne stéréophonique.
- 5 Branchez l'autre extrémité du câble HDMI dans le téléviseur.



Option 2 - Bonne qualité (branchement audio numérique, optique)

- 1 Munissez-vous d'un câble audio optique (non fourni).
- 2 Branchez une extrémité du câble audio optique dans le port **OPTIQUE**.
- 3 Branchez l'autre extrémité du câble audio optique dans la chaîne stéréophonique.

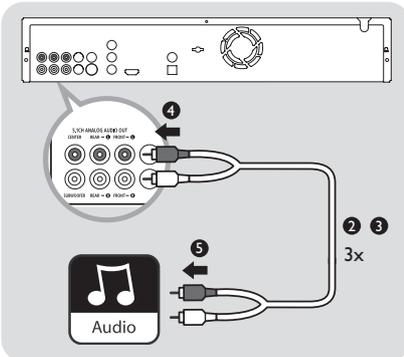
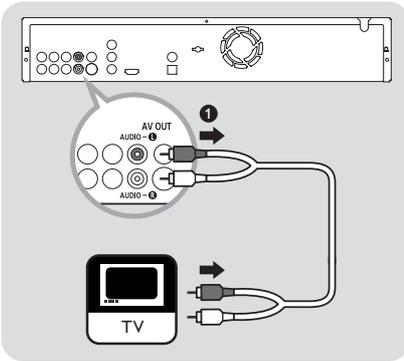


Option 3 - Bonne qualité (branchement audio numérique, optique)

- 1 Munissez-vous d'un câble audio coaxial (non fourni).
- 2 Branchez une extrémité du câble audio coaxial dans le port **COAXIAL**.
- 3 Branchez l'autre extrémité du câble audio coaxial dans la chaîne stéréophonique.

Option 4 - Qualité standard (audio analogique 5:1)

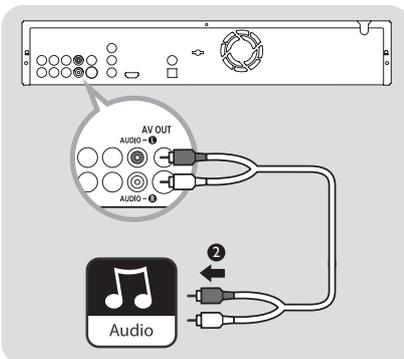
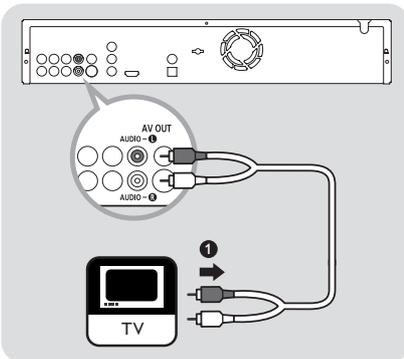
- 1 Si vous avez raccordé le téléviseur aux ports **COMPONENT OUT, VIDEO** ou **S-VIDEO** ou utilisé un câble HDMI-DVI, débranchez le câble audio reliant le lecteur BD au téléviseur.



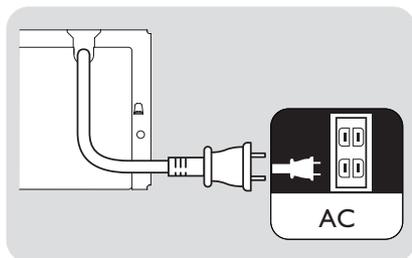
- 2 Munissez-vous du câble audio fourni.
- 3 Munissez-vous de deux autres câbles audio (non fournis).
- 4 Branchez les trois câbles audio dans les ports **5.1CH ANALOG AUDIO OUT**.
- 5 Branchez les autres extrémités des trois câbles audio dans la chaîne stéréophonique.

Option 5 - Qualité standard (audio analogique stéréo)

- 1 Si vous avez branché le téléviseur aux ports **COMPONENT OUT, VIDEO** ou **S-VIDEO** ou utilisé un câble HDMI-DVI, débranchez le câble audio sur le téléviseur.



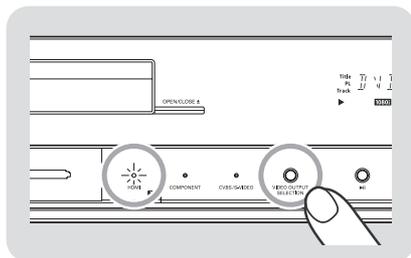
- 2 Branchez les autres extrémités du câble audio dans la chaîne stéréophonique.



Branchement à une prise de courant

- I Branchez le câble d'alimentation à une prise de courant.
 - > Le voyant rouge de mise en veille/de mise en fonction rouge, situé à l'avant de l'appareil, s'allume.

Réglage



Configuration du branchement au téléviseur

- 1 Allumez le téléviseur.
- 2 Configurez le téléviseur sur l'entrée externe adéquate.
- 3 Appuyez sur le bouton **STANDBY/ON**.
 - > Le voyant **STANDY/ON** bleu, situé à l'avant de l'appareil, s'allume.
- 4 Ouvrez le panneau d'accès pour utilisateur.
- 5 Appuyez sur le bouton de sélection de la sortie vidéo jusqu'à ce que le voyant s'allume.

Branchement du téléviseur	Voyant
HDMI	HDMI
Composante vidéo	COMPOSANTE
Vidéo composite	CVBS/S-VIDÉO
S-Vidéo	CVBS/S-VIDÉO

> Le signal vidéo du lecteur BD apparaît.

- 6 Suivez les directives qui s'affichent à l'écran.

Menu language selection

Press 1 for English
Pulsar 2 para Español
Touche 3 pour Français

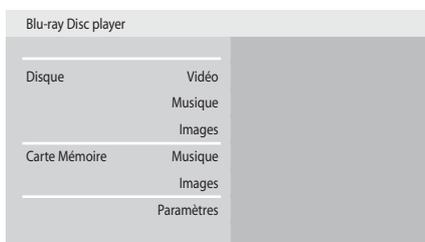
Configuration du branchement audio

- 1 Allumez la chaîne stéréophonique.
- 2 Configurez la chaîne stéréophonique sur l'entrée externe adéquate.

Ouvrez le menu Paramètres

Le menu **Paramètres**, vous permet de modifier la configuration de l'appareil.

- 1 Munissez-vous de la télécommande universelle fournie.
- 2 Appuyez sur le bouton **Standby/on**.
 - > Le menu **Accueil** s'affiche.
- 3 Sélectionnez **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
 - > Le menu **Paramètres** s'affiche.



Aperçu

Réglage de langue	Audio
	Sous-titre
	Menus du Disque
	Menus du Lecteur
Options Audio	Sortie numérique
	Echantillonnage PCM
	Compression dyna.
	Param. HP
Options D'affichage	Format TV
	Niveau des noirs
	Résolution
	Format HDMI
	Message écran
	Affichage du Panneau
Contrôle Parental	Util. pin
	Niv. Contrôle
	Nou PIN

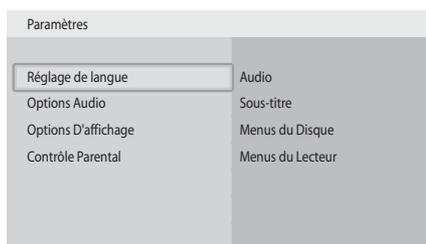
Navigation

Action	Bouton
Déplacement vers le haut ou vers le bas dans une liste	▲ ▼
Déplacement d'une cellule dans la liste	◀ ▶
Confirmation d'une sélection	OK

Configuration des langues

Ouverture du menu Langues

- Ouvrez le menu **Paramètres**.
- Sélectionnez **Réglage de langue** et appuyez sur **OK**.
 - > Le menu **Réglage de langue** s'affiche.

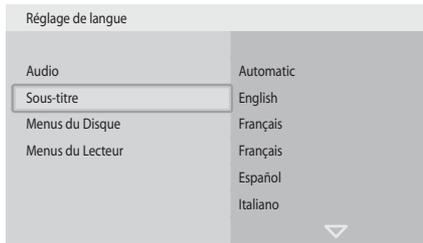


Modification de la langue d'écoute

- Ouvrez le menu **Réglage de langue**.
- Sélectionnez **Audio**, puis appuyez sur **OK**.
 - > Les langues disponibles s'affichent.
- Choisissez la langue que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.



Si la langue que vous souhaitez utiliser n'est pas disponible, la langue par défaut sera sélectionnée. La langue par défaut est l'anglais.



Modification de la langue de sous-titrage

- 1 Ouvrez le menu **Réglage de langue**.
- 2 Sélectionnez **Sous-titre**, puis appuyez sur **OK**.
> *Les langues disponibles s'affichent.*
- 3 Choisissez la langue que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.

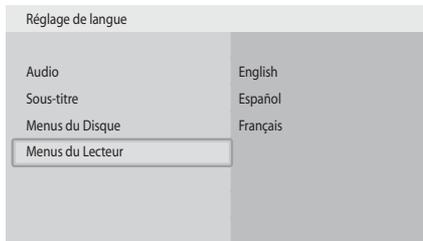
Si la langue que vous souhaitez utiliser n'est pas disponible, la langue par défaut sera sélectionnée. La langue par défaut est l'anglais.



Modification de la langue du menu du disque

- 1 Ouvrez le menu **Réglage de langue**.
- 2 Sélectionnez **Menu du Disque**, puis appuyez sur **OK**.
> *Les langues disponibles s'affichent.*
- 3 Choisissez la langue que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.

Si la langue que vous souhaitez utiliser n'est pas disponible, la langue par défaut sera sélectionnée. La langue par défaut est l'anglais.



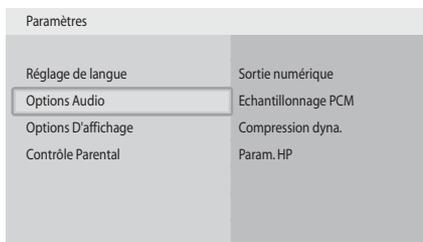
Modification de la langue du lecteur

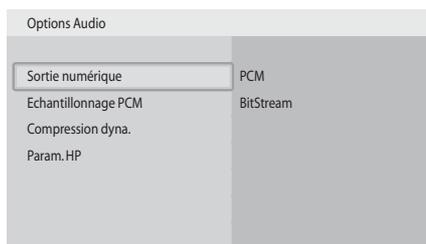
- 1 Ouvrez le menu **Réglage de langue**.
- 2 Sélectionnez **Menu du Lecteur**, puis appuyez sur **OK**.
> *Les langues disponibles s'affichent.*
- 3 Choisissez la langue que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.

Configuration de la sortie audio

Ouverture du menu audio

- 1 Ouvrez le menu **Paramètres**.
- 2 Sélectionnez **Options Audio**, puis appuyez sur **OK**.
> *Le menu **Options Audio** s'affiche.*

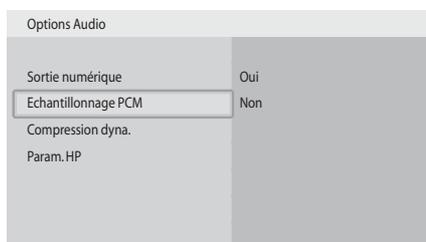




Modification du format du signal audio numérique

- 1 Ouvrez le menu **Options Audio**.
- 2 Sélectionnez **Sortie numérique**, puis appuyez sur **OK**.
> Les options disponibles s'affichent.
- 3 Choisissez l'option que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**. Consultez la rubrique 'Sortie audio' à la page 118.

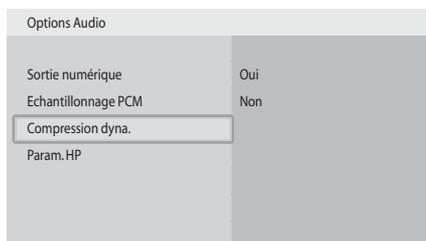
Option	Description
PCM	Le format du signal audio numérique est PCM.
BitStream	Le format du signal audio numérique est bitStream.



Activation de l'échantillonnage PCM

- 1 Ouvrez le menu **Options Audio**.
- 2 Sélectionnez **Échantillonnage PCM**, puis appuyez sur **OK**.
> Les options disponibles s'affichent.
- 3 Choisissez l'option que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.

Option	Description
Activé	Si le format du signal audio numérique est 96 kHz PCM, l'audio est échantillonné à 48 kHz.
Désactivé	Peu importe la fréquence d'échantillonnage du signal audio numérique, le son n'est jamais échantillonné.



Activation de la compression de la plage dynamique

- 1 Ouvrez le menu **Options Audio**.
- 2 Sélectionnez **Compression dyna.**, puis appuyez sur **OK**.
> Les options disponibles s'affichent.
- 3 Choisissez l'option que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.

Option	Description
Activée	La compression de la plage dynamique est activée.
Désactivée	La compression de la plage dynamique est désactivée.



Modification du réglage de vos haut-parleurs

- 1 Ouvrez le menu **Options Audio**.
- 2 Sélectionnez **Param. HP**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Sélectionnez les haut-parleurs à modifier, puis appuyez sur **OK**.

Option	Description
Avant	Optez pour de petits ou de grands haut-parleurs
Centre	Choisissez entre aucun haut-parleur, un petit ou un grand haut-parleur
Arrière	Choisissez entre aucun haut-parleur, de petits ou de grands haut-parleurs
Caisson d'extrêmes graves	Optez entre l'activation ou la désactivation. Disponible lorsque des haut-parleurs avant sont réglés sur Grands.

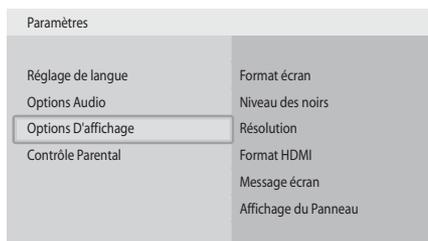
- 4 Modifiez la dimension des haut-parleurs, puis appuyez sur **OK**.

Lorsque les haut-parleurs avant sont réglés sur Grand et que le caisson d'extrêmes graves est activé, celui-ci est utilisé pour les basses fréquences (inférieures à 100 Hz). Désactivez le caisson d'extrêmes graves si vous préférez que les sons graves soient restitués par les haut-parleurs avant.

Configuration de la sortie vidéo

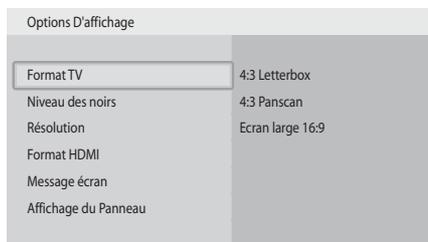
Ouverture du menu Vidéo

- 1 Ouvrez le menu **Paramètres**.
- 2 Sélectionnez **Options D'affichage**, puis appuyez sur **OK**.
> Le menu **Options D'affichage** s'affiche.

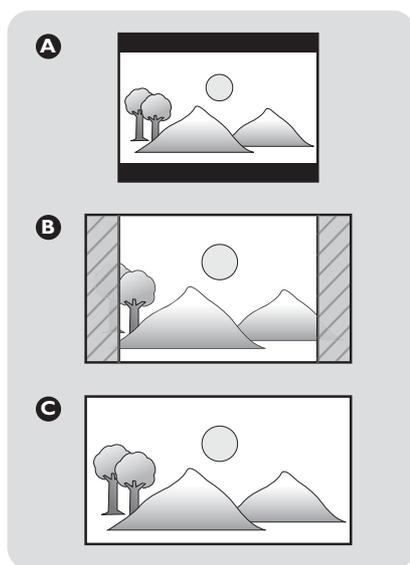


Modification du rapport d'aspect

- 1 Ouvrez le menu **Options D'affichage**.
- 2 Sélectionnez **Format TV**, puis appuyez sur **OK**.
> Les options disponibles s'affichent.



- 3 Choisissez l'option que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.

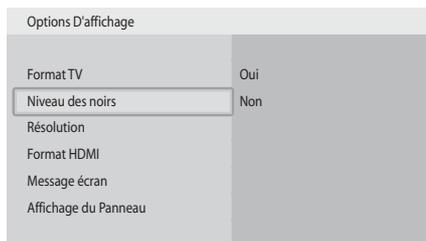


Option	Description
4:3 Letterbox	Le format de l'écran du téléviseur est 4:3. Les parties du haut et du bas des images grand format sont composées de bandes noires. Consultez la section A.
4:3 Panscan	Le format de l'écran du téléviseur est 4:3. Les bords des images grand format (gauche et droit) sont rognés. Consultez la section B.
Ecran large 16:9	Le format de l'écran du téléviseur est 16:9 (large). Consultez la section C.

Modification du niveau du noir

S'applique seulement si le téléviseur est branché au moyen d'un câble vidéo composite ou S-Vidéo.

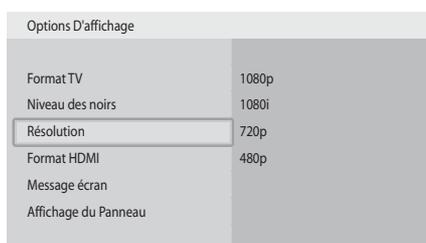
- 1 Ouvrez le menu **Options D'affichage**.
- 2 Sélectionnez **Niveau des noirs**, puis appuyez sur **OK**.
> Les options disponibles s'affichent.
- 3 Choisissez l'option que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.



Option	Description
Activée	Augmente la luminosité des sections en noir dans l'image.
Désactivée	Diminue la luminosité des sections en noir dans l'image.

Modification de la résolution

- 1 Ouvrez le menu **Options D'affichage**.
- 2 Sélectionnez **Résolution**, puis appuyez sur **OK**.
> Les options disponibles s'affichent.
- 3 Choisissez l'option que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.



Connexion HDMI

Type de disque	Résolutions prises en charge
BD (sans puce)	720p, 1080i, 1080p
BD, Puce de contrainte d'image (ICT)	720p, 1080i, 1080p
BD, Puce numérique seulement (DOT)	720p, 1080i, 1080p
DVD	480p, 720p, 1080i, 1080p

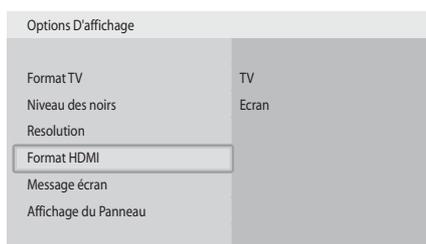
Branchement des composantes vidéo

Type de disque	Résolutions prises en charge
BD (sans puce)	720p, 1080i
BD, Puce de contrainte d'image (ICT)	Non prise en charge
BD, Puce numérique seulement (DOT)	Non prise en charge
DVD	480i, 480p

Branchement vidéo composite/S-Vidéo

Type de disque	Résolutions prises en charge
BD (sans puce)	Non prise en charge
BD, Puce de contrainte d'image (ICT)	Non prise en charge
BD, Puce numérique seulement (DOT)	Non prise en charge
DVD	480i

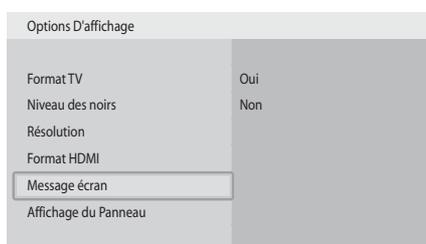
Lorsqu'une résolution sélectionnée n'est pas prise en charge par le téléviseur, le produit doit être réinitialisé. Appuyez sur le bouton et maintenez-le ►►- enfoncé sur le panneau avant pendant 5 secondes pour réinitialiser les réglages en usine (sans disque dans le port-disque).



Modification du format HDMI

- 1 Ouvrez le menu **Options D'affichage**.
- 2 Sélectionnez **Format HDMI**, puis appuyez sur **OK**.
> *Les options disponibles s'affichent.*
- 3 Choisissez l'option que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.

Option	Description
TV	Le format du signal HDMI est téléviseur. Utilisez cela si vous avez branché le port HDMI au téléviseur.
Écran	Le format du signal HDMI est écran. Utilisez cela si vous branchez le port HDMI à un écran.



Activation messages d'écran

- 1 Ouvrez le menu **Options D'affichage**.
- 2 Sélectionnez **Message écran**, puis appuyez sur **OK**.
> *Les options disponibles s'affichent.*
- 3 Choisissez l'option que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.

Option	Description
Activée	Les messages d'écran sont activés.
Désactivée	Les messages d'écran sont désactivés.



Configuration du panneau avant

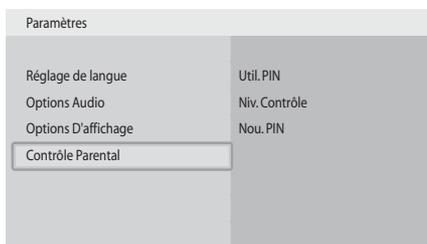
- 1 Ouvrez le menu **Options D'affichage**.
- 2 Sélectionnez **Affichage du Panneau**, puis appuyez sur **OK**.
> *Les options disponibles s'affichent.*
- 3 Choisissez l'option que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.

Option	Description
Automatique	Faible luminosité sur le panneau avant durant la lecture.
Intensité lumineuse	Faible luminosité sur le panneau avant.
Brillance	Haute luminosité sur le panneau avant.

Modification des contrôles parentaux

Ouvrez le menu Contrôle parental

- 1 Ouvrez le menu **Paramètres**.
- 2 Sélectionnez **Contrôle Parental**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Entrez votre code.

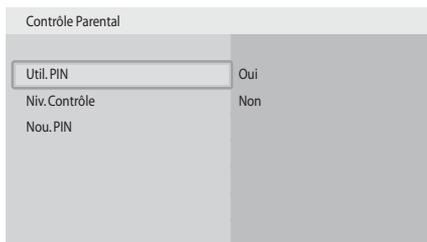


Le code par défaut est 0000.

- 4 Suivez les instructions qui s'affichent à l'écran.
 - > Le menu **Contrôle Parental** s'affiche.

Activation du code

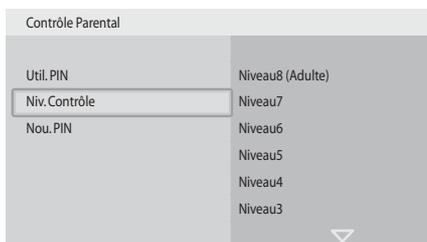
- 1 Ouvrez le menu **Contrôle Parental**.
- 2 Sélectionnez **Util. PIN**, puis appuyez sur **OK**.
 - > Les options disponibles s'affichent.
- 3 Choisissez l'option que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.



Option	Description
Activé	Le code est activé.
Désactivé	Le code est désactivé.

Modification du niveau du noir

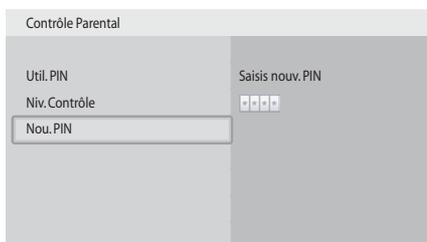
- 1 Ouvrez le menu **Contrôle Parental**.
- 2 Sélectionnez **Niv. Contrôle**, puis appuyez sur **OK**.
 - > Les options disponibles s'affichent.
- 3 Choisissez l'option que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.



Si vous réglez, par exemple, le niveau du noir à 6, les disques aux niveaux de noir 7 et 8 ne pourront pas être lus.

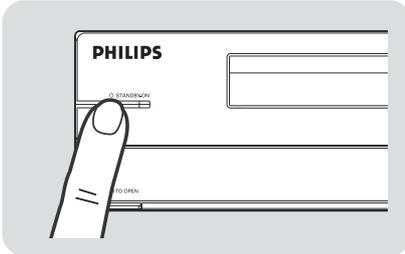
Modification du code

- 1 Ouvrez le menu **Contrôle Parental**.
- 2 Sélectionnez **Nou. PIN**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Suivez les instructions qui s'affichent à l'écran.



Allumez l'appareil.

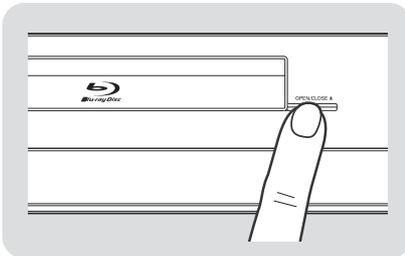
- 1 Configurez le téléviseur sur l'entrée externe adéquate.
- 2 Depuis l'avant de l'appareil, appuyez sur le bouton **STANDBY/ON**.
 - > Le voyant **STANDBY/ON** bleu s'allume.



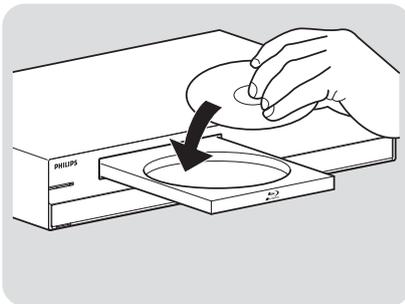
Chargement d'un disque

Avant de charger un disque dans le lecteur BD, assurez-vous que le type de disque est pris en charge. Consultez la rubrique 'Disques lisibles' à la page 120.

- 1 Allumez l'appareil.
- 2 Appuyez sur le bouton **OPEN/CLOSE**.
 - > Le porte-disque s'ouvre.



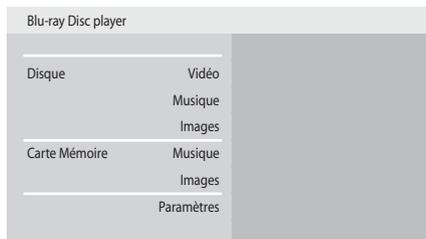
- 3 Placez le disque dans le porte-disque.
- 4 Appuyez sur le bouton **OPEN/CLOSE**.
 - > Le porte-disque se ferme.



Vidéos

Lecture d'un titre

- 1 Allumez l'appareil.
- 2 Chargez le disque vidéo.
 - > Le menu **Accueil** s'affiche.



Les disques qui contiennent un menu de disque l'affiche. Si le disque contient un menu disque, le reste de la procédure ne s'applique pas. Consultez la documentation fournie avec le disque pour obtenir des directives qui vous indiquent le fonctionnement du menu du disque.

- 3 À partir du menu Accueil, sélectionnez **Vidéo**.
 - > La liste de **titres** s'affiche.
- 4 Utilisez la télécommande universelle pour passer aux titres.

Action	Bouton
Titre précédent	▲
Titre suivant	▼

- 5 Appuyez sur le bouton **OK**.

Titres de commande

- 1 Lancez la lecture du titre.
- 2 Utilisez la télécommande universelle pour commander le titre.

Action	Bouton
Procédez à la lecture du titre.	▶▶
Interrompez momentanément la lecture du titre	▶▶
Arrêtez la lecture du titre	■
Reprenez la lecture du titre	▶▶
Passez au titre/chapitre précédent	◀
Passez au titre/chapitre suivant	▶
Répétez le titre/chapitre	RÉPÉTER
Répétez une sélection définie	RÉPÉTER A-B
Placez un signet sur le disque	SIGNET

Passage au titre suivant ou précédent

Conseil Vous pouvez utiliser la télécommande universelle pour passer au titre suivant ou précédent. Consultez la rubrique 'Titres de commande' à la page 110 pour obtenir des directives.

- 1 Lancez la lecture du titre.
- 2 Appuyez sur le bouton **INFO**.
 - > Le menu **Info** s'affiche.
- 3 Sélectionnez le **Titre**.
- 4 Choisissez l'option que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.

Option	Bouton
Titre précédent	◀
Titre suivant	▶

Passage au chapitre suivant ou précédent

Conseil Vous pouvez utiliser la télécommande universelle pour passer au chapitre suivant ou précédent. Consultez la rubrique 'Titres de commande' à la page 110 pour obtenir des directives.

- 1 Lancez la lecture du titre.
- 2 Appuyez sur le bouton **INFO**.
> Le menu **Info** s'affiche.
- 3 Sélectionnez **Chapitre**.
- 4 Choisissez l'option que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.

Option	Bouton
Chapitre précédent	◀
Chapitre suivant	▶

Passage à un point donné dans le temps

- 1 Lancez la lecture du titre.
- 2 Appuyez sur le bouton **INFO**.
> Le menu **Info** s'affiche.
- 3 Sélectionnez **Durée de lect..**
- 4 À l'aide des touches numériques, entrez le point donné dans le temps.
- 5 Appuyez sur **OK**.

Effectuer une recherche dans un chapitre

Le son est coupé lorsque vous effectuez une recherche dans un chapitre.

- 1 Lancez la lecture du titre.
- 2 Allez au chapitre.
- 3 Réglez la vitesse.

Option	Bouton
Effectuer une recherche vers l'avant	⏩
Recherche vers l'arrière	⏪

Recherche d'une scène

Cette fonctionnalité n'est pas disponible sur tous les disques vidéo.

- 1 Lancez la lecture du titre.
- 2 Appuyez sur le bouton **SCENE SEARCH**.
> Le menu **Scene search** s'affiche.
- 3 Sélectionnez le type de recherche de scène.
- 4 Appuyez sur **OK**.
- 5 Sélectionnez la catégorie de la recherche.
- 6 Appuyez sur **OK**.
- 7 Sélectionnez la scène à partir de la sélection.
- 8 Appuyez sur **OK**.

Option	Bouton
Scène précédente dans la catégorie	◀
Scène suivante dans la catégorie	▶

Lecture d'un titre image par image

- Le son est coupé lorsque vous lisez un titre image par image.
- Pour des BD, il suffit de passer à la prochaine image lorsque cela est possible.

- 1 Interrompez momentanément la lecture du titre.
- 2 Passez à l'image.

Option	Bouton
Allez à l'image suivante.	
Allez à l'image précédente.	

Lecture d'un titre au ralenti

- Le son est coupé lorsque vous lisez un titre au ralenti.
- Pour des BD, passez uniquement à l'avance lente si cela est possible.

- 1 Interrompez momentanément la lecture du titre.
- 2 Réglez la vitesse.

Option	Bouton
Avance lente	
Retour lent	

Modification de la langue d'écoute

- 1 Lancez la lecture du titre.
- 2 Appuyez sur le bouton **AUDIO**.
> L'écran s'affiche.
- 3 Sélectionnez la langue d'écoute.
- 4 Appuyez sur **OK**.

Action	Bouton
Haut	
Bas	

Modification de l'angle de la caméra

Cette fonctionnalité n'est pas disponible sur tous les disques vidéo.

- 1 Lancez la lecture du titre.
- 2 Appuyez sur le menu **TITLE/POPUP MENU**.
> Le menu du disque s'affiche.
- 3 Commande le menu du disque à l'aide de la télécommande universelle.

Modification de la langue de sous-titrage

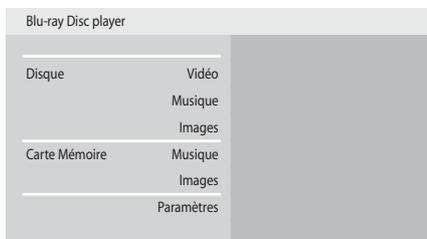
- 1 Lancez la lecture du titre.
- 2 Appuyez sur le bouton **SUBTITLE**.
> L'écran s'affiche.
- 3 Sélectionnez la langue d'écoute.
- 4 Appuyez sur **OK**.

Action	Bouton
Haut	▲
Bas	▼

Musique

Lecture d'une piste

- 1 Allumez l'appareil.
- 2 Chargez le disque audio ou insérez la carte mémoire. Pour insérer une carte mémoire, consultez la page 115.
> Le menu Accueil s'affiche.
- 3 À partir du menu Accueil, sélectionnez **Musique**.
> La liste **musicale** s'affiche.
- 4 Utilisez la télécommande universelle pour passer à la piste.



Action	Bouton
Piste suivante	▲
Piste précédente	▼

- 5 Appuyez sur le bouton **OK**.

Commande des pistes

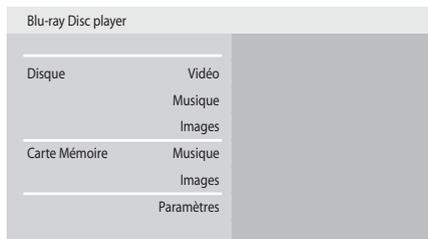
- 1 Lancez la lecture de la piste.
- 2 Utilisez la télécommande universelle pour piloter la piste.

Action	Bouton
Lancez la lecture de la piste	▶
Interrompez momentanément la lecture de la piste	▶
Arrêtez la lecture de la piste	■
Reprenez la lecture de la piste	▶
Lisez la piste précédente	◀
Lisez la piste suivante	▶
Répétez la lecture de la piste	RÉPÉTITION (1x)
Répétez la lecture du disque audio	RÉPÉTITION (2x)
Lisez les pistes dans un ordre aléatoire	RÉPÉTITION (3x)

Images

Affichage d'une image

- 1 Allumez l'appareil.
- 2 Chargez le disque ou insérez la carte mémoire. Pour insérer une carte mémoire, consultez la page 115.
 - > Le menu **Accueil** s'affiche.
- 3 À partir du menu **Accueil**, sélectionnez **Image**.
 - > La liste d'**images** s'affiche.
- 4 Utilisez la télécommande universelle pour passer aux images.
- 5 Appuyez sur le bouton **OK**.



Lancez un diaporama

- 1 Affichez la première image du diaporama.
- 2 Appuyez sur le bouton **INFO**.
 - > Le menu **Info** s'affiche.
- 3 Sélectionnez **Diaporama**.
 - > Les options disponibles s'affichent.
- 4 Choisissez la vitesse que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.

Rotation d'une image

Conseil Vous pouvez utiliser les touches fléchées de la télécommande pour faire pivoter une image. La fonctionnalité n'est pas disponible dans un diaporama.

- 1 Affichez l'image ou interrompez le diaporama.
- 2 Appuyez sur le bouton **INFO**.
 - > Le menu **Info** s'affiche.
- 3 Sélectionnez **Tourner**.
 - > Les options disponibles s'affichent.
- 4 Choisissez l'option que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.

Option	Description
Tourner	▲ ▼

Effectuez un Zoom avant et un Zoom arrière dans une image

- 1 Affichez la photo ou interrompez le diaporama.
- 2 Appuyez sur le bouton **INFO**.
 - > Le menu **Info** s'affiche.
- 3 Sélectionnez **Zoom**.
 - > Les options disponibles s'affichent.
- 4 Choisissez l'option que vous désirez utiliser, puis appuyez sur **OK**.

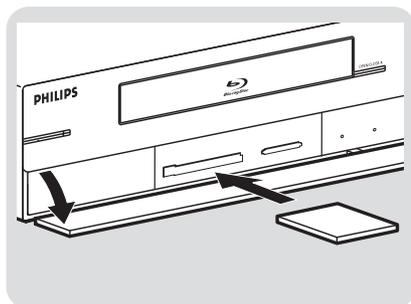
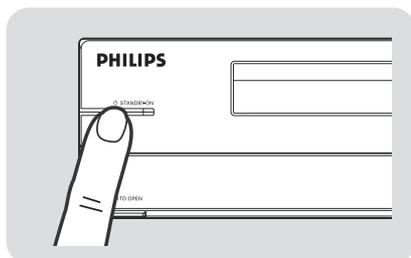
Option	Description
Activé	Zoom avant
Désactivé	Taille normale (100 %)
Défilement	▲ ▼ ◀ ▶

Cartes mémoire

Insertion des cartes mémoire

MISE EN GARDE N'INSÉREZ PAS DE CARTE MÉMOIRE MS DUO, RS-MMC OU MINI SD DANS LE LECTEUR DE CARTE MÉMOIRE SANS UN ADAPTATEUR. CE FAISANT, VOUS POURRIEZ ENDOMMAGER LE LECTEUR BD ET LA CARTE MÉMOIRE.

Avant d'insérer une carte mémoire dans le lecteur BD, assurez-vous que la carte mémoire est prise de charge. Consultez la rubrique 'Cartes mémoire lisibles' à la page 120.



1 Allumez l'appareil.

2 Ouvrez le panneau d'accès pour utilisateur.

3 Insérez la carte mémoire dans la fente adéquate.

Fente de gauche	Fente de droite
CF Type I	MS
MD	MS PRO
	MS Duo (seulement avec un adaptateur)
	MMC
	RS-MMC (seulement avec un adaptateur)
	SD
	Mini SD (seulement avec un adaptateur)

Musique

Consultez la rubrique 'Musique' à la page 113.

Images

Consultez la rubrique 'Images' à la page 114.

Réglage de la mise en veille

- 1 Depuis l'avant de l'appareil, appuyez sur le bouton **STANDBY/ON**.
 - > Le voyant **STANDBY/ON** rouge, à l'avant du produit, s'allume.

Lorsque l'appareil est en mode de mise en veille, il continue de consommer de l'électricité. Ne tirez jamais sur le cordon d'alimentation pour retirer la fiche de la prise de courant.

Aide en ligne

Consultez le site www.usasupport.philips.com pour :

- L'aide interactive
- La foire aux questions

Ligne d'assistance

Langues	Numéro de téléphone
Anglais	1-888-PHILIPS (1-888-744-5477)
Français	1-800-661-6162
Espagnol	1-888-PHILIPS (1-888-744-5477)

Soyez prêt à fournir cette information :

- Une description du problème et le moment où il se produit
- Le nombre type sur l'étiquette du produit
- La date d'achat

Problèmes et conseils

Problème	Conseil
Munissez-vous de la télécommande universelle fournie.	Branchement de l'appareil à une prise de courant. Pointez la télécommande vers l'appareil. Insérez correctement les piles. Insérez de nouvelles piles dans la télécommande universelle.
Aucun signal vidéo sur le téléviseur	Allumez le téléviseur. Configurez le téléviseur sur l'entrée externe adéquate. Sélectionnez la sortie vidéo adéquate à l'aide du bouton VIDEO OUTPUT SELECTION sur l'affichage du panneau. Modifiez la résolution de la sortie au téléviseur. Appuyez sur le bouton et maintenez-le ►►- enfoncé sur le panneau avant pendant 5 secondes pour réinitialiser les réglages en usine (sans disque dans le porte-disque).
Aucun signal haute définition sur le téléviseur transmis par le vidéo composante	Le disque contient-il un vidéo haute définition? La vidéo haute définition n'est pas disponible lorsque le disque n'en contient pas. La vidéo haute définition prend-elle en charge le téléviseur? La vidéo haute définition n'est pas disponible lorsque le téléviseur ne le prend pas en charge.
Aucun signal audio n'est restitué des haut-parleurs du téléviseur.	Assignez l'entrée audio dans le téléviseur dans l'entrée vidéo correspondante.

Problème	Conseil
Aucun signal audio n'est restitué des haut-parleurs de la chaîne stéréophonique.	Allumez la chaîne stéréophonique. Configurez la chaîne stéréophonique sur l'entrée externe adéquate. Augmentez le volume de la chaîne stéréophonique.
Aucun canal audio 5.1 n'est restitué des haut-parleurs de la chaîne stéréophonique.	Le disque ou la carte mémoire contiennent-ils le canal audio 5.1? Le canal audio 5.1 n'est pas disponible s'il n'est pas présent sur le disque ou la carte mémoire. La chaîne stéréophonique prend-elle en charge le canal audio 5.1? Le canal audio 5.1 n'est pas disponible s'il n'est pas présent sur la chaîne stéréophonique. Dans le menu Paramètres , mettez la Sortie numérique sur PCM .
Impossible de lire un disque	Assurez-vous que le produit prend en charge le disque. Assurez-vous que le lecteur BD prend en charge le code de région du DVD ou du BD. (BD : A; DVD : Tous ou I) Pour les disques DVD+R, assurez-vous que le disque est complet. Nettoyez le disque.
Impossible de lire des fichiers JPEG du disque	Assurez-vous que le disque a été enregistré dans le format UDF, ISO9660 ou JOLIET.
Impossible de lire des fichiers MP3 d'un disque ou d'une carte mémoire	Assurez-vous que le disque a été enregistré dans le format UDF, ISO9660 ou JOLIET. Assurez-vous que le débit binaire des fichiers MP3 se trouve entre 56 et 320 kbps. Assurez-vous que la fréquence d'échantillonnage des fichiers MP3 est de 32 kHz, 44,1 kHz ou 48 kHz.
Impossible de lire une carte mémoire	Assurez-vous que la carte mémoire est prise en charge par l'appareil.
Une croix dans le coin supérieur droit de l'écran	L'opération est impossible.
Impossible de trouver un fichier JPEG	Assurez-vous que le dossier sélectionné ne contient pas plus de 1 500 fichiers. Seuls les 1 500 premiers fichiers sont indiqués. Assurez-vous que l'extension de fichier est .jpg, .JPG, .jpeg ou .JPEG.
Impossible de trouver un fichier MP3	Assurez-vous que le dossier sélectionné ne contient pas plus de 1 500 fichiers. Seuls les 1 500 premiers fichiers sont indiqués. Assurez-vous que l'extension de fichier est .mp3 ou .MP3
Le produit ne répond pas à la commande.	Appuyez sur le bouton standby/on pendant 5 secondes pour mettre l'appareil en mode de mise en veille.

Données techniques

Dimensions

Dimensions de l'appareil (l. x P. x H.)	16,9 x 12,8 x 3,1 po (430 x 325 x 789 mm)
Poids du produit	9,3 lb (4,2 kg)

Milieu d'exploitation

Température d'utilisation	41 à 104 °F (+5 à 40 °C)
Humidité d'utilisation	de 10 % à 75 % (sans condensation)

Alimentation

Alimentation secteur	AC, 120 V, 60 Hz
Bouton Standby/on	
Consommation électrique	51 W (< 10 W mode de mise en veille)
Voyant de mise en veille/de mise en fonction	Rouge/bleu

Sortie vidéo

HDMI	480p, 720p, 1080i, 1080p
Composante vidéo	Y : 1,0 Vp-p (charge 75 Ω), Pb : 0,70 Vp-p (charge 75 Ω), Pr : 0,70 Vp-p (charge 75 Ω)
Vidéo composite	1 canal : 1,0 Vp-p (charge 75 Ω)
S-Vidéo	Luminance : 1,0 Vp-p (charge 75 Ω), Chrominance : 0,3 Vp-p (charge 75 Ω)

Sortie audio

HDMI	Audio multi-canaux PCM, audio PCM, audio bitStream
Sortie audio numérique	Optique, coaxial (S/PDIF)
Canal-5.1	Avant et arrière gauche, avant et arrière droit, centre, extrêmes graves
Canal-2	Gauche, droit
Réponse de fréquence	Échantillonnage 48 kHz : Échantillonnage 4 Hz à 22 kHz, 96 kHz : 4 Hz à 44 kHz
Rapport signal-bruit	110 dB
Plage dynamique	100 dB
Distorsion harmonique totale	0.004%

Lors de la lecture d'un vidéo sur un disque, la restitution sonore dépend des éléments suivants :

- Type de branchement audio
- Type de disque et audio sur le disque
- Format audio numérique sélectionné (seulement pour les branchements S/PDIF et HDMI)

Canal-2 analogique

Type de disque	Sortie
BD	Canal-2
DVD avec Dolby numérique	Canal-2
DVD avec DTS	Sourdine

Canal analogique 5.1

Type de disque	Sortie
BD	Canal-5.1
DVD avec Dolby numérique	Canal 2 (avant gauche, avant droit)
DVD avec DTS	Sourdine

S/PDIF

Type de disque	Sortie
BD	PCM : Canal-2; BitStream : bitStream du disque
DVD avec Dolby numérique	Canal-2 (avant gauche, avant droit); BitStream : bitStream du disque
DVD avec DTS	PCM : Sourdine; BitStream : bitStream du disque

HDMI

Type de disque	Sortie
BD	PCM : Canal-2/Canal-5.1; Bitstream : bitStream du disque
DVD avec Dolby numérique	Canal-2 (avant gauche, avant droit); BitStream : bitStream du disque
DVD avec DTS	PCM : Sourdine; BitStream : bitStream du disque

Disques lisibles

Types	(BD : BD-ROM, BD-RE; DVD : DVD-VIDEO, DVD+RW (4,7 GB), DVD-RW (4,7 GB), DVD+R (4,7 GB) DVD-R (4,7 GB); CD : AUDIO-CD, CD-RW, CD-R)
Codes de région	(BD : A; DVD : Tous ou I)

LE PRODUIT EST TOTALEMENT COMPATIBLE AVEC LES FORMATS ACTUELS SUIVANTS :

- BD-ROM / BD-R / BD-RE*
- DVD-Vidéo / DVD-R / DVD-RW
- CD Audio / CD-R / CD-RW

LE PRODUIT EST COMPATIBLE AVEC LES FORMATS SUIVANTS, AVEC UNE FONCTIONNALITÉ LIMITÉE :

- DVD+R / DVD+RW

LE PRODUIT NE REPRODUIRA PAS LES DISQUES AYANT LES FORMATS SUIVANTS :

- HD-DVD
- Tout autre

* Dû à l'évolution intentionnelle du format Blu-ray Disc par l'autorité ayant établi ce standard, Philips ne peut pas garantir la reproductibilité de futures extensions du dit format avec ce produit.

Cartes mémoire lisibles

Types	CF Type I, MD, SM, MS PRO, MS Duo (avec adaptateur), MMC, RS-MMC (avec adaptateur), SD, Mini SD (avec adaptateur),
--------------	--

Marques de commerce et licences



Dolby Laboratories

Fabriqué sous licence par Dolby Laboratories. "Dolby", "Pro-logic" et le symbole du double D sont des marques de commerce de Dolby Laboratories.



DTS

"DTS" et "DTS DIGITAL SURROUND" sont des marques de commerce déposées de Digital Theater Systems, Inc.



HDMI

HDMI, le logo HDMI logo et l'interface multimédia haute définition sont des marques de commerce ou des marques de commerce déposées de HDMI par attribution de licence de LLC.

Information relative à l'environnement

Ce produit a été emballé en utilisant une quantité minimale de matériau de conditionnement. L'emballage a été simplifié pour se composer uniquement de deux matériaux : carton (boîte, séparateur) et polyéthylène (sacs, morceau de mousse protectrice). Votre produit est constitué de matériaux qui peuvent être recyclés et réutilisés s'ils sont démontés par une entreprise spécialisée. Veuillez vous conformer aux règlements locaux concernant la mise au rebut des matériaux d'emballage, des piles épuisées et des appareils usés.

Veuillez les jeter en vous conformant aux règlements fédéraux, provinciaux et locaux. Pour de l'information additionnelle sur le recyclage, veuillez consulter le site Web www.eia.org (Consumer Education Initiative).

Entretien et réparation

Si le produit est défectueux et nécessite des réparations, mais que la période de garantie est échuë, vous pouvez consulter nos experts (reportez-vous à la page 92).

Garantie limitée Philips un (1) an

COUVERTURE DE GARANTIE :

La provision pour garanties de PHILIPS se limite aux termes énumérés ci-dessous.

QUI EST COUVERT ?

Philips garantit le produit au premier acheteur ou à la personne recevant le produit en cadeau contre tout défaut de matière ou de main d'œuvre conformément à la date d'achat originale (« Période de garantie ») d'un distributeur agréé. Le reçu de vente original indiquant le nom du produit ainsi que la date d'achat d'un détaillant agréé est considéré comme une preuve d'achat.

QU'EST-CE QUI EST COUVERT ?

La garantie de Philips couvre les nouveaux produits en cas de défaut et suivant la réception par Philips d'une réclamation valide dans les limites de la garantie. Philips s'engage, à son choix, à (1) réparer le produit gratuitement avec des pièces de rechange neuves ou remises à neuf, ou à (2) échanger le produit

pour un produit neuf ou ayant été fabriqué à partir de pièces neuves ou usagées en bon état et au moins fonctionnellement équivalent ou comparable au produit d'origine dans l'inventaire actuel de Philips, ou à (3) rembourser le prix d'achat initial du produit. Philips garantit les produits ou pièces de remplacement prévus sous cette garantie contre tout défaut de matière ou de main d'œuvre à partir de la date de remplacement ou de réparation pour une période de quatre-vingt-dix (90) jours ou pour la portion restante de la garantie du produit d'origine, la plus longue de ces couvertures étant à retenir. Lorsqu'un produit ou une pièce est échangée, tout article de rechange devient votre propriété et l'article remplacé devient la propriété de Philips. Lorsqu'un remboursement est effectué, votre produit devient la propriété de Philips.

Remarque :

- Tout produit vendu et identifié comme étant remis à neuf ou rénové porte une garantie limitée de quatre-vingt-dix (90) jours.
- Un produit de remplacement ne pourra être envoyé que si toutes les exigences de la garantie ont été respectées. Tout manquement de répondre à toutes les exigences pourra entraîner un délai.

CE QUI N'EST PAS COUVERT - EXCLUSIONS ET LIMITATIONS :

Cette garantie limitée ne s'applique qu'aux nouveaux produits fabriqués par ou pour Philips pouvant être identifiés par la marque de commerce, le nom commercial ou le logo qui y sont apposés. Cette garantie limitée ne s'applique à aucun produit matériel ou logiciel non Philips, même si celui-ci est incorporé au produit ou vendu avec celui-ci. Les fabricants, fournisseurs ou éditeurs non-Philips peuvent fournir une garantie séparée pour leurs propres produits intégrés au produit fourni.

Philips ne saurait être tenu responsable de tout dommage ou perte de programmes, données ou autres informations mis en mémoire dans tous médias contenus dans le produit ou de tout produit ou pièce non-Philips non couvert par cette garantie. La récupération ou réinstallation des programmes, données ou autres informations n'est pas couverte par cette garantie limitée.

Cette garantie ne s'applique pas (a) aux dommages causés par un accident, un abus, un mauvais usage, une mauvaise application ou à un produit non-Philips, (b) aux dommages causés par un service réalisé par quiconque autre que Philips ou qu'un centre de service agréé de Philips, (c) à un produit ou pièce ayant été modifié sans la permission écrite de Philips, ou (d) si tout numéro de série de Philips a été supprimé ou défiguré, ou (e) à un produit, accessoire ou produit non durable vendu « TEL QUEL » sans garantie de quelque description que ce soit par l'inclusion de produits remis à neuf Philips vendu « TEL QUEL » par certains détaillants.

Cette garantie limitée ne couvre pas :

- les frais d'expédition pour le renvoi du produit défectueux à Philips.
- les frais de main-d'œuvre pour l'installation ou la configuration du produit, le réglage des commandes sur le produit du client ainsi que l'installation ou la réparation du système d'antenne externe au produit.
- la réparation du produit et/ou le remplacement des pièces à cause d'une mauvaise installation, d'un raccordement à une alimentation électrique incorrecte, d'un emploi abusif, d'une négligence, d'un mauvais usage, d'un accident, d'une réparation non autorisée ou de toute autre cause non contrôlable par Philips.
- tout dommage ou réclamation pour des produits non disponibles à l'utilisation ou pour des données perdues ou logiciel perdu.
- tout dommage au produit encouru lors de l'expédition.
- un produit nécessitant une modification ou adaptation afin de permettre l'utilisation dans tout pays autre que celui pour lequel il était désigné, fabriqué, approuvé et/ou autorisé ou toute réparation du produit endommagé par ces modifications.
- un produit utilisé à des fins commerciales ou institutionnelles (y compris mais non de façon limitative les fins de location).

- un produit perdu lors de l'expédition sans preuve signée de la réception.
- tout manquement d'exploiter le produit selon le manuel de l'utilisateur.

Pour toute information ou tout problème, veuillez visiter le site Web Philips www.philips.com/support ou communiquer avec le centre d'assistance clientèle Philips dans votre pays (vous pouvez trouver les numéros de téléphone dans le mode d'emploi). S'il n'y a pas de centre d'assistance clientèle dans votre pays, veuillez communiquer avec votre détaillant Philips local ou avec Consumer Electronics B.V.

POUR OBTENIR DE L'AIDE AUX ÉTATS-UNIS, À PUERTO RICO OU AUX ÎLES VIERGES AMÉRICAINES ...

Communiquez avec le centre de service à la clientèle de Philips au :
1-888-PHILIPS (1-888-744-5477)

POUR OBTENIR DE L'AIDE AU CANADA....

1-800-661-6162 (pour un service en français)
1-888-PHILIPS (1-888-744-5477) - (pour un service en anglais ou en espagnol)

LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT CONFORMÉMENT À CETTE GARANTIE CONSTITUE LE SEUL REMÈDE POUR LE CONSOMMATEUR. PHILIPS N'EST AUCUNEMENT RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE ACCESSOIRE OU INDIRECT RÉSULTANT DE LA VIOLATION DE TOUTE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE SUR CE PRODUIT. SAUF DANS LA MESURE INTERDITE PAR LES LOIS APPLICABLES, TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ LOYALE ET MARCHANDE OU D'UTILITÉ PARTICULIÈRE DU PRODUIT EST LIMITÉE DANS LE TEMPS À LA DURÉE DE CETTE GARANTIE.

Certains états ne reconnaissent pas l'exclusion ou la limitation de la responsabilité pour dommages indirects ou accessoires, ou autorisent des limitations sur la durée d'une garantie implicite, il est donc possible que les limitations ou exclusions mentionnées ci-dessus soient sans effet dans votre cas.

Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques. Il est possible que vous bénéficiiez de droits supplémentaires variant d'un État/Province à l'autre.

Philips, P.O. Box 671539, Marietta, GA. 30006-0026

Termes et définitions

Terme	Définition
AUDIO-CD	Audio CD.
BD	Disque Blu-ray.
BD-RE	BD réinscriptible. Vous pouvez réenregistrer plusieurs fois sur un BD-RE. Vous pouvez, par exemple, utiliser un BD-RE pour effectuer plusieurs copies de sauvegarde séquentielles.
BD-ROM	Mémoire lisant uniquement les BD. Un BD-ROM contenant des données enregistrées. Par exemple, des vidéos haute définition.
CD	Disque compact.
CD-R	CD inscriptible. Vous pouvez effectuer un seul enregistrement sur un CD-R et il est impossible de l'effacer. Vous pouvez, par exemple, l'utiliser pour archiver des données.
CD-RW	CD réinscriptible. Vous pouvez enregistrer plusieurs fois sur un CD-RW. Vous pouvez, par exemple, utiliser un CD-RW pour effectuer plusieurs copies de sauvegarde séquentielles.
CF	CompactFlash Une carte mémoire dotée d'une mémoire flash.
Chapitre	Sections d'un vidéo ou d'une piste musicale.
CVBS	Vidéo composite. Un type de signal vidéo.
DVD	Disque numérique polyvalent.
DVD+/-R	DVD inscriptible. Vous pouvez effectuer un seul enregistrement sur un DVD+/-R et il est impossible de l'enregistrer. Vous pouvez, par exemple, l'utiliser pour archiver des données.
DVD+/-RW	DVD réinscriptible. Vous pouvez réenregistrer plusieurs fois sur un DVD+/-RW. Vous pouvez, par exemple, utiliser un DVD+/-RW pour effectuer plusieurs copies de sauvegarde séquentielles.
DVD-VIDEO	DVD Video.
GB	Gigabyte.
HDMI	High Definition Media Interface. Il s'agit d'une connexion numérique directe qui peut véhiculer la technologie haute définition tout comme le son numérique multi-canaux.
JPEG	Standard de compression de données pour les images numériques.
kbps	Kilobit par seconde (1000 bit/s).

Terme	Définition
MD	Microdrive. Un type de carte mémoire dotée d'une disque dur miniature.
MMC	MultimediaCard. Un type de carte mémoire dotée d'une mémoire flash.
MP3	Standard de compression de données pour l'audio numérique.
MS	Mémoire Stick. Un type de carte mémoire dotée d'une mémoire flash.
Piste	Une piste musicale sur un disque.
RS-MMC	MMC de taille réduite.
SD	Secure Digital. Un type de carte mémoire dotée d'une mémoire flash.
SM	SmartMedia. Un type de carte mémoire dotée d'une mémoire flash.
Titre	Un vidéo complet sur un disque

RC4380



www.usasupport.philips.com

For support call:

1-888-744-5477 (English, Español)

1-800-661-6162 (Français)

EN	Universal remote control	3
ES	Control remoto universal	27
FR	Télécommande universelle	41

PHILIPS

Votre produit	42
Télécommande universelle	42
Besoin d'aide?	42
Recherche de pannes	42
Aide en ligne.....	42
Ligne d'assistance	42
Aperçu.....	43
Télécommande universelle	43
Préparation.....	45
Préparation de la télécommande.....	45
Configuration.....	45
Vérification du fonctionnement de la télécommande.....	45
Identification des appareils.....	45
Utilisation.....	47
Boutons Volume.....	47
Fonctions de copie.....	49
Restauration des réglages par défaut établis en usine	51
Remplacement des piles	52
Recherche de pannes	53
Problèmes et conseils.....	53
Données techniques.....	53
Technologie infrarouge.....	53
Dimensions	53
Alimentation	53

Votre produit

Télécommande universelle

La télécommande universelle peut fonctionner en 5 modes. Il est possible de commander un autre type d'appareil dans tous les modes.

Mode	Appareil
BD	Lecteur de disques Blu-ray BDP9000
TV	TV
AMP	Amplificateur OU Récepteur
SAT	Récepteur satellite OU Décodeur câble
DVD	Enregistreur DVD OU Lecteur DVD OU VCR

Besoin d'aide?

Recherche de pannes

Consultez la page 53.

Aide en ligne

Consultez le site www.usasupport.philips.com pour :

- L'aide interactive
- La foire aux questions

Ligne d'assistance

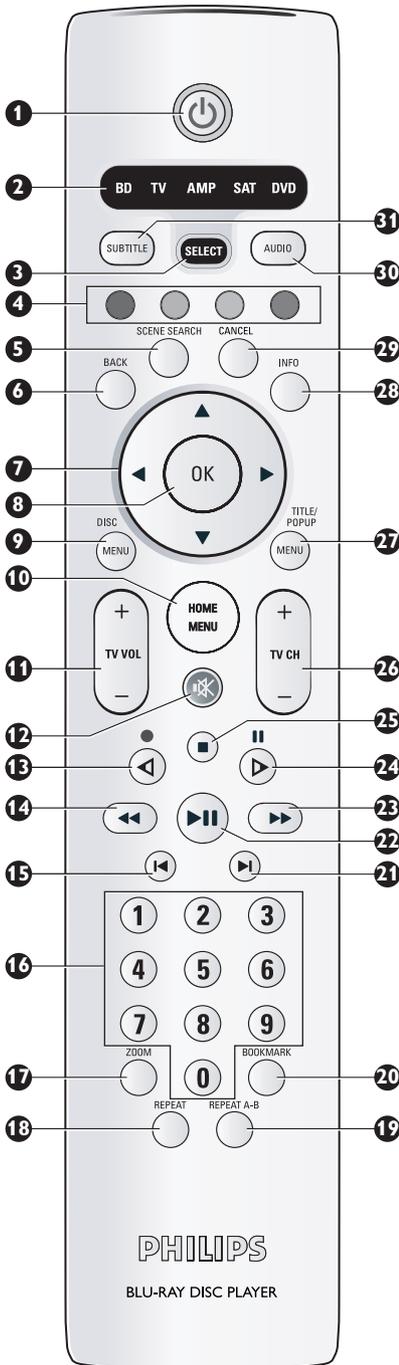
Langues	Numéro de téléphone
Anglais	1-888-PHILIPS (1-888-744-5477)
Français	1-800-661-6162
Espagnol	1-888-PHILIPS (1-888-744-5477)

Soyez prêt à fournir cette information :

- Une description du problème et le moment où il se produit
- Le nombre type sur l'étiquette du produit
- La date d'achat

Télécommande universelle

Aperçu des fonctions des boutons dans les différents modes. Il est possible qu'une fonction ne soit pas disponible pour l'appareil ou le disque que vous utilisez.



1 Bouton Mise en veille

Active et désactive l'appareil sélectionné.

2 Voyants de mode

Affiche le mode sélectionné.

- **BD** - Lecteur de disques Blu-ray BDP9000 de Philips
- **TV** - TV
- **AMP** - Amplificateur ou récepteur
- **SAT** - Récepteur satellite ou décodeur câble
- **DVD** - Lecteur DVD, enregistreur DVD ou magnétoscope

3 Sélecteur de mode

- **BD** - Lecteur de disques Blu-ray BDP9000 de Philips
- **TV** - TV
- **AMP** - Amplificateur ou récepteur
- **SAT** - Récepteur satellite ou décodeur câble
- **DVD** - Lecteur DVD, enregistreur DVD ou magnétoscope

4 Boutons de couleur

Le téléviseur affiche les fonctions des boutons de couleur.

5 Bouton de recherche de scènes

- **BD** - Recherche de scènes

6 Bouton Précédent

- **BD, SAT, DVD** - Précédent

7 Boutons haut, bas, gauche et droite

Déplacent le curseur dans la direction indiquée.

8 Bouton OK

Confirme un choix.

9 Bouton Menu disque

- **BD, DVD** - Menu Disque

10 Bouton Menu accueil

- **BD** - Menu Accueil
- **TV, AMP, SAT, DVD** - Menu Réglage

11 Bouton Volume

- **BD, TV, SAT, DVD** - Volume Haut/Bas du téléviseur.
- **AMP** - Volume Haut/Bas de l'amplificateur.

12 Bouton Mise en sourdine

- **BD, TV, SAT, DVD** - Mise en sourdine du téléviseur.
- **AMP** - Mise en sourdine de l'amplificateur.

13 Bouton de défilement lent arrière/bouton d'enregistrement

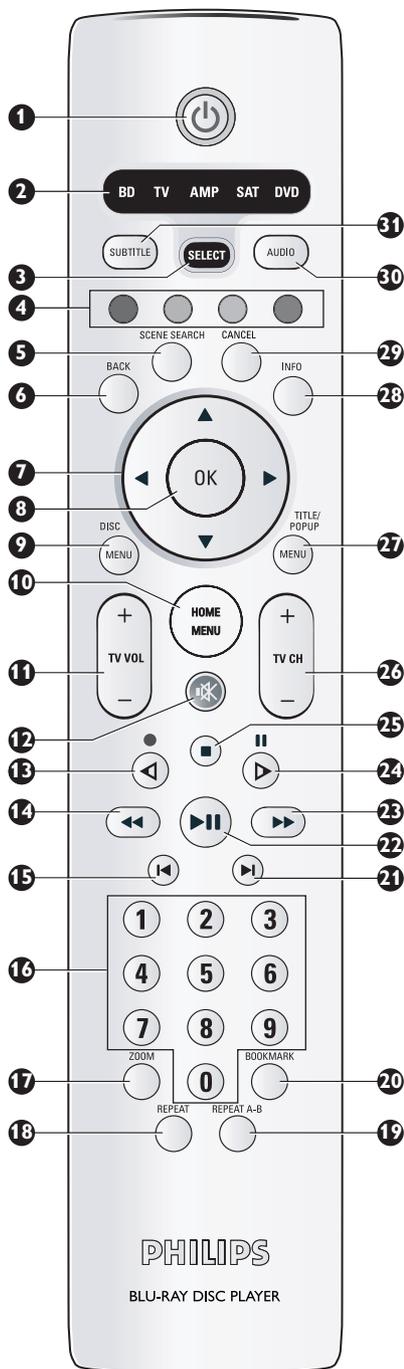
- **BD** - Défilement lent arrière
- **DVD** - Enregistrement

14 Bouton de défilement arrière

- **BD, SAT, DVD** - Défilement arrière
- **AMP** - Diminution du volume du haut-parleur du centre

15 Bouton Précédent

- **BD, DVD** - Précédent
- **AMP** - Diminution du volume des haut-parleurs du centre



16 Touches numériques

- BD, TV, SAT, DVD – Saisie des chiffres
- AMP – Choix de la source audio (1 = TV, 2 = DVD, 3 = VCR, 4 = Syntoniseur, 5 = CD, 6 = Aux/SAT/MD, 7 = Enregistreur).

17 Bouton Zoom

- BD, DVD – Zoom
- AMP – Mode ambiophonique

18 Bouton Répéter

- BD – Répétition des titres, des chapitres, des pistes ou des disques, de façon aléatoire

19 Répéter A-B

- BD, DVD – Répétition d'une sélection définie

20 Bouton Signet

- BD – Place un signet sur un disque.
- DVD – Sélection d'un chapitre

21 Bouton Suivant

- BD, DVD – Suivant
- AMP – Augmentation du volume des haut-parleurs arrière

22 Bouton Lecture/Pause

- BD – Lecture/Pause
- SAT, DVD - Lecture

23 Bouton Défilement rapide avant

- BD, SAT, DVD – Défilement rapide
- AMP – Augmentation du volume du haut-parleur du centre

24 Bouton Défilement lent avant

- BD – Défilement lent avant
- DVD - Pause

25 Bouton Arrêt

- BD, SAT, DVD - Arrêt

26 Bouton Chaîne de télévision

- BD, TV, SAT, DVD – Chaîne de télévision Haut/Bas

27 Bouton menu contextuel/titres

- BD – Menu contextuel/titres
- SAT, DVD - Guide

28 Bouton Info

- BD, TV, SAT, DVD - Info

29 Bouton Annuler

- BD - Annuler

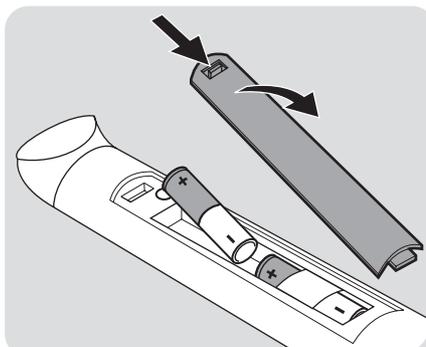
30 Bouton Audio

- BD, DVD - Audio
- AMP – Ambiphonie en fonction/hors fonction

31 Bouton Sous-titre

- BD, SAT, DVD – Sous-titres

Préparation de la télécommande



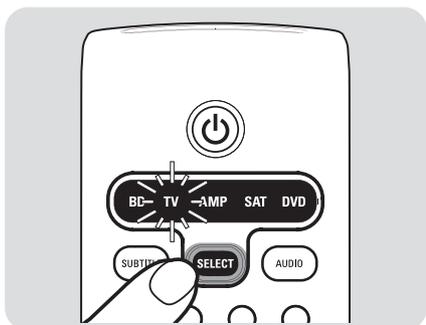
- 1 Ouvrez le logement des piles de la télécommande.
- 2 Insérez correctement les piles.
- 3 Fermez le logement des piles.

Configuration

Vérification du fonctionnement de la télécommande

Les directives se rapportent à un téléviseur. Vous pouvez utiliser la même procédure pour vérifier le fonctionnement d'autres appareils (par exemple, lecteurs DVD ou chaînes de cinéma maison).

- 1 Allumez le téléviseur en utilisant ses commandes ou sa télécommande.
- 2 Sélectionnez le mode **TV**.
 - > Le voyant de mode **TV** s'allume.
- 3 Assurez-vous que vous pouvez faire fonctionner le téléviseur à l'aide de la télécommande universelle. Consultez la rubrique 'Aperçu' à la page 43 pour avoir un aperçu des fonctions des touches et des boutons.



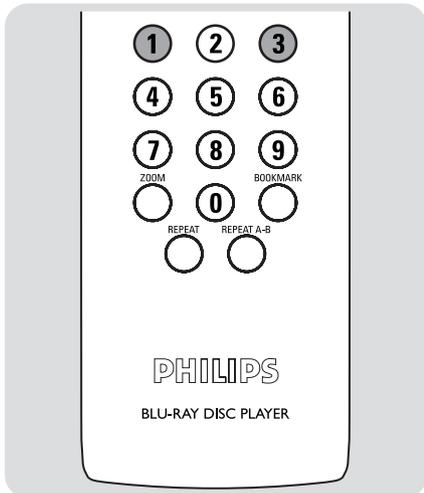
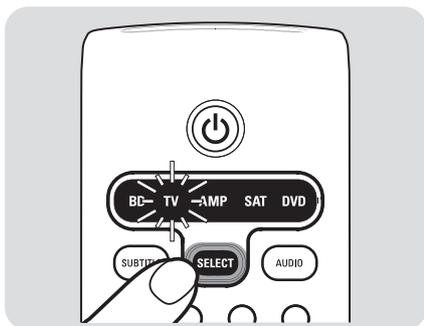
Si l'appareil ne répond pas adéquatement à la télécommande universelle, vous devez identifier l'appareil vous-même (consultez la rubrique 'Identification des appareils').

Identification des appareils

Manuellement

Si l'appareil ne répond pas adéquatement à la télécommande universelle, vous devez identifier l'appareil vous-même. Les directives se rapportent à un téléviseur. Vous pouvez utiliser la même procédure pour identifier d'autres appareils (par exemple, lecteurs DVD ou chaînes de cinéma maison).

- 1 Allumez le téléviseur à l'aide des commandes du téléviseur ou de sa propre télécommande.
- 2 Allez à la première chaîne de télévision.



- 3 Appuyez sur le sélecteur de mode jusqu'à ce que le voyant **TV** s'allume.
- 4 Trouvez le premier code pour le téléviseur dans la liste de codes de téléviseurs (consultez la rubrique 'Codes' à la page 16).

- 5 Appuyez sur les touches **1** et **3** et maintenez-les enfoncées.
- 6 Lorsque le voyant **TV** clignote deux fois, relâchez les touches **1** et **3**.
- 7 Entrez le code de l'étape 4.

Après la saisie du premier et du second chiffre, le voyant **TV** clignote une fois.
Après la saisie du troisième chiffre, le voyant **TV** s'éteint et clignote deux fois.

- 8 Assurez-vous que vous pouvez faire fonctionner le téléviseur à l'aide de la télécommande universelle. Consultez la rubrique 'Aperçu' à la page 43 pour avoir un aperçu des fonctions des touches et des boutons.

Si l'appareil ne répond pas adéquatement à la télécommande universelle :

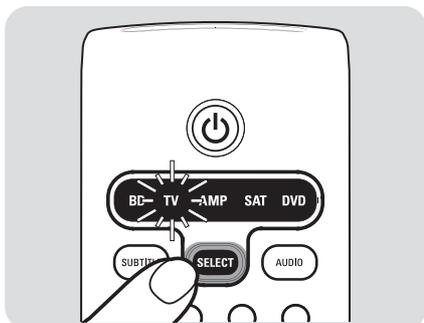
- 1 Trouvez le prochain code dans la liste de codes.
- 2 Retournez à l'étape 5.

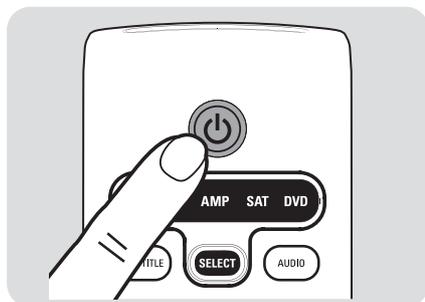
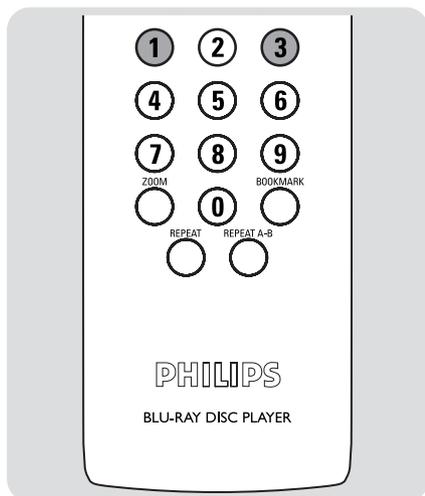
OU:

- 1 Procédez à une recherche automatique du code adéquat.

Procédez à une recherche automatique du code adéquat.

- 1 Allumez le téléviseur à l'aide des commandes du téléviseur ou de sa propre télécommande.
- 2 Allez à la première chaîne de télévision.
- 3 Appuyez sur le sélecteur de mode jusqu'à ce que le voyant **TV** s'allume.





- 4 Appuyez sur les touches **1** et **3** et maintenez-les enfoncées.
- 5 Lorsque le voyant **TV** clignote deux fois, relâchez les touches **1** et **3**.

- 6 Appuyez sur le bouton Mise en veille.
 - > La télécommande universelle recherche automatiquement le signal qui éteint le téléviseur. Chaque fois que la télécommande universelle transmet un signal, le voyant **TV** de l'affichage clignote.
- 7 Lorsque le téléviseur est éteint, appuyez sur la touche de mise en veille.
- 8 Assurez-vous que vous pouvez faire fonctionner le téléviseur à l'aide de la télécommande universelle. Consultez la rubrique 'Aperçu' à la page 43 pour avoir un aperçu des fonctions des touches et des boutons.

Utilisation

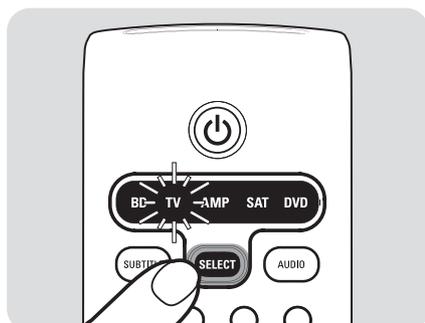
Boutons Volume

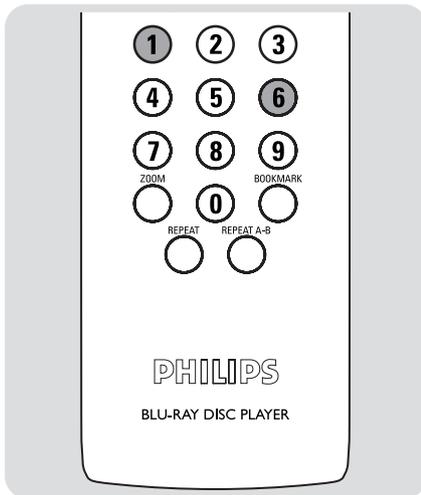
Selon le mode sélectionné, les boutons Volume sont assignés au téléviseur ou à l'amplificateur. Il s'agit des réglables établis en usine :

Mode	Boutons Volume
BD	TV
TV	TV
AMP	Amplificateur
SAT	TV
DVD	TV

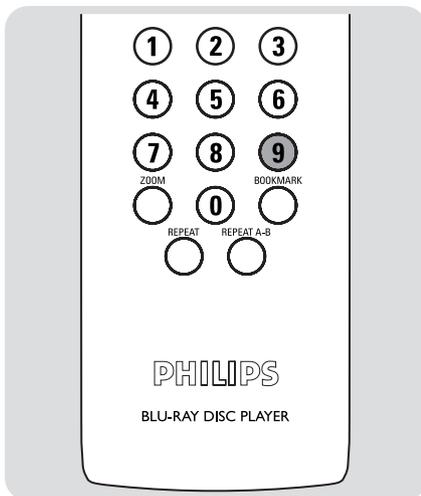
Vous pouvez modifier l'attribution des commandes de volume. Vous pouvez, par exemple, attribuer le bouton de volume à l'amplificateur en mode **TV** :

- 1 Sélectionnez le mode **TV**.

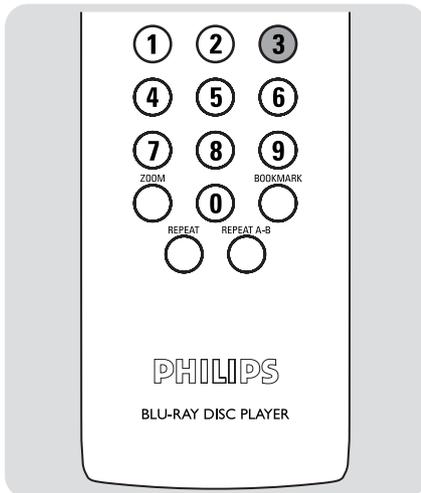




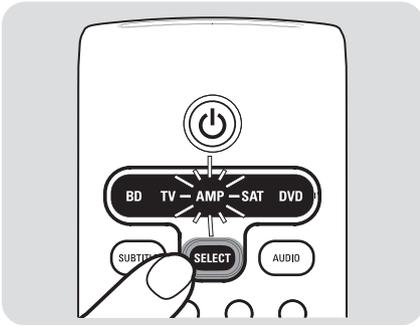
- 2 Appuyez sur les touches **1** et **6** et maintenez-les enfoncées jusqu'à ce que le voyant de mode**TV** clignote deux fois.



- 3 Appuyez sur la touche **9**.
> Le voyant de mode clignote une fois.
- 4 Appuyez de nouveau sur la touche **9**.
> Le voyant de mode clignote une fois.



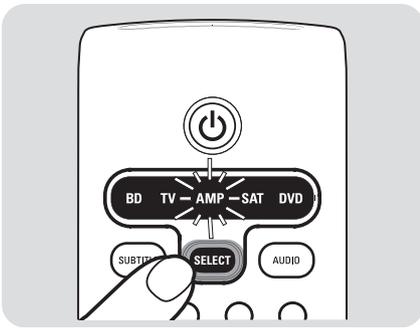
- 5 Appuyez sur la touche **3**.
> Le voyant de mode clignote deux fois.



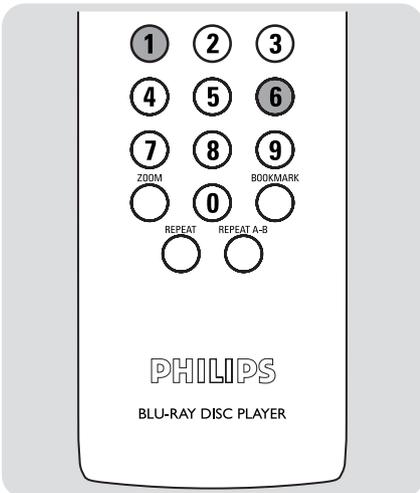
- 6 Sélectionnez le mode **AMP**.
- 7 Appuyez sur un ou plusieurs boutons.
 - > Le bouton *Volume* est assigné à l'amplificateur.

Fonctions de copie

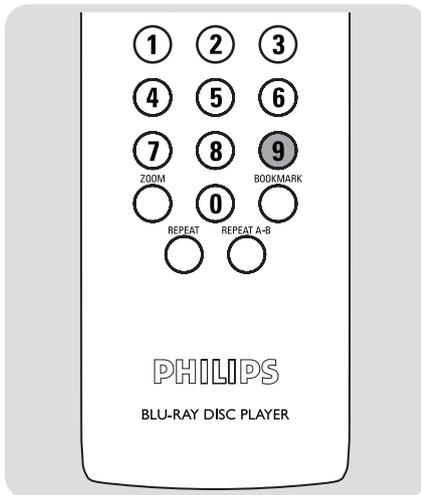
Vous pouvez copier la fonction d'un appareil de son propre mode à un autre mode. Par exemple, le bouton de mise en sourdine du mode **AMP** en mode **TV**. Vous pouvez ensuite mettre l'amplificateur en sourdine en mode TV.



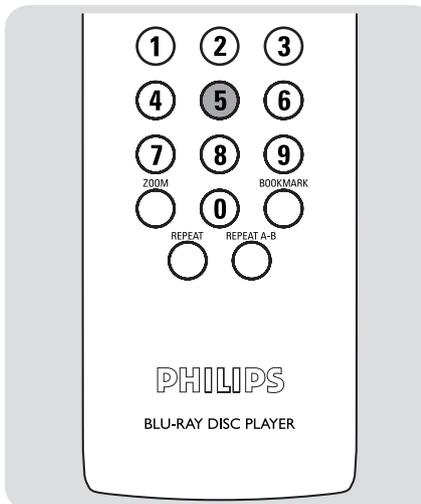
- 1 Sélectionnez le mode **AMP**.



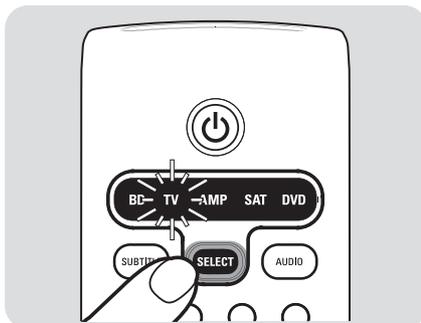
- 2 Appuyez sur les touches **1** et **6** et maintenez-les enfoncées jusqu'à ce que le voyant de mode **AMP** clignote deux fois.



- 3 Appuyez sur la touche **9**.
> Le voyant de mode clignote une fois.
- 4 Appuyez de nouveau sur la touche **9**.
> Le voyant de mode clignote une fois.



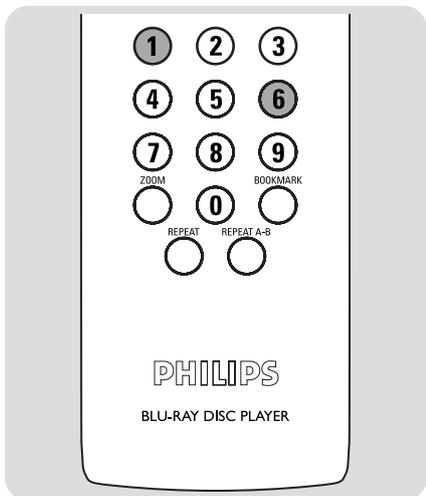
- 5 Appuyez sur la touche **5**.
> Le voyant de mode clignote une fois.
- 6 Appuyez sur le bouton de mise en sourdine (le bouton Source).
> Le voyant de mode clignote une fois.



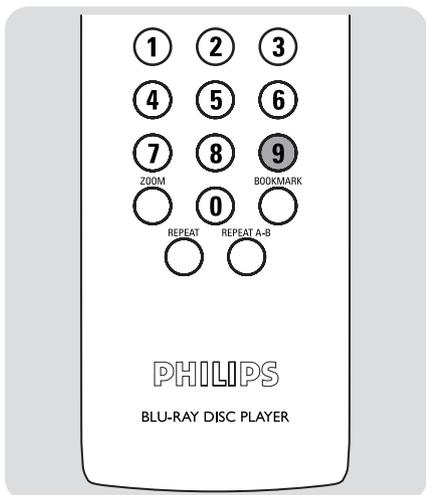
- 7 Sélectionnez le mode **TV**.
> Le voyant de mode **TV** s'allume.
- 8 Appuyez sur le bouton Cible.
> La fonction est copiée.

Restauration des réglages par défaut établis en usine

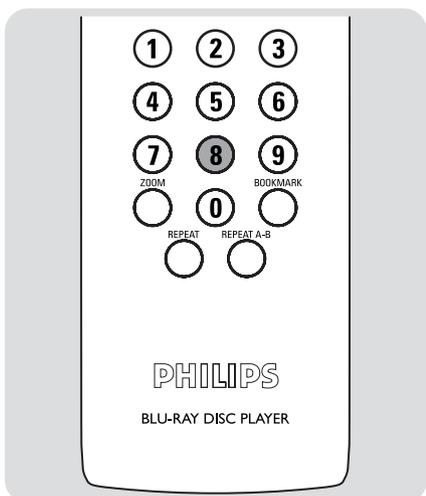
1 Appuyez sur les touches 1 et 6 jusqu'à ce le voyant de mode clignote deux fois.

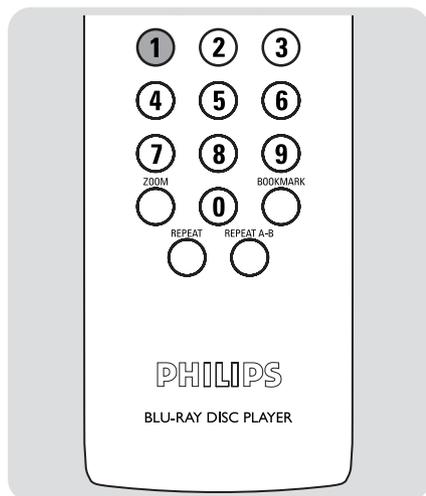


2 Appuyez sur la touche 9.
> Le voyant de mode clignote une fois.



3 Appuyez sur la touche 8.
> Le voyant de mode clignote une fois.





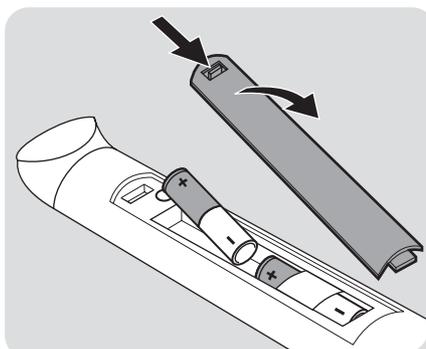
4 Appuyez sur la touche 1.

- > Le voyant de mode clignote deux fois et les réglages par défaut établis en usine sont restaurés.

Remplacement des piles

AVERTISSEMENT N'UTILISEZ PAS DES PILES USÉES ET NEUVES OU DIFFÉRENTS TYPES DE PILES ENSEMBLE. SI VOUS NE RESPECTEZ PAS CETTE CONSIGNES, DES SUBSTANCES CHIMIQUES PEUVENT S'ÉCOULER DES PILES. LES SUBSTANCES CHIMIQUES PEUVENT ENDOMMAGER LE PRODUIT ET CAUSER DES BLESSURES.

- Lorsque vous remplacez les piles, assurez-vous de le faire en moins de 5 minutes. La mémoire de la télécommande universelle stocke tous les réglages programmés pour une période de 5 minutes. Après ce délai, les réglages programmés sont remplacés par ceux établis en usine.
- Lorsque vous remplacez les piles, assurez-vous de ne pas appuyer sur une touche ou un bouton. Ce faisant vous risqueriez de remplacer les réglages programmés par ceux établis en usine.
- Afin d'éviter toute fuite des piles qui risquerait de causer des blessures corporelles, des dommages matériels, ou d'endommager l'appareil :
 - Installez toutes les piles correctement, + et - tels qu'indiqués sur l'appareil.
 - Ne mélangez pas les piles (pas de piles neuves avec des usagées ou de piles au carbone avec des alcalines, etc.)
 - Enlevez les piles lorsque l'appareil reste inutilisé pendant une longue période.



- 1 Ouvrez le couvercle du compartiment des piles.
- 2 Retirez les piles épuisées.
- 3 Insérez correctement les nouvelles piles.
- 4 Fermez le couvercle du compartiment des piles.

Problèmes et conseils

Problème	Conseil
L'indicateur de fonctionnement de l'appareil clignote quatre fois lorsque vous appuyez sur une touche ou un bouton.	Remplacez les piles. Consultez la page 52.
L'appareil que vous voulez utiliser ne répond pas ET l'indicateur de fonctionnement de l'appareil ne clignote pas lorsque vous appuyez sur une touche ou un bouton.	Remplacez les piles. Consultez la page 52.
L'appareil que vous voulez utiliser ne répond pas ET l'indicateur de fonctionnement de l'appareil clignote lorsque vous appuyez sur une touche ou un bouton.	Déplacez tout objet qui pourrait se trouver entre la télécommande et l'appareil.
La télécommande universelle ne fait pas correctement fonctionner l'appareil.	Identifiez de nouveau l'appareil. Consultez la page 45.
Vous ne pouvez pas copier des fonctions.	Les touches de copie des fonctions sont limitées à six touches. Restaurez les réglages par défaut établis en usine pour supprimer les touches de copie. Consultez la page 51.

Données techniques

Technologie infrarouge

Distance de fonctionnement	10 m (30 pi)
Voyants DEL de transmission	1
Plage de fréquences porteuses	36 kHz
Angle de transmission	± 22,5 degrés

Dimensions

Dimensions du produit (largeur sur profondeur sur hauteur)	47 x 29 x 237 mm (1,9 x 1,1 x 9,3 po)
Poids du produit	226 g (8 oz)

Alimentation

Nombre de piles	2
Type de pile	AA

Codes

TV

Abex	018
Acer	027
Admiral	000 019
Adventura	020
Aiko	008
Aiwa	049
Akai	001
Alleron	011
Amtron	010
Anam National	002 010
AOC	003 004
Apex	043 044 056 083
Audiovox	010
Bell & Howell	000
Benq	042 068
Bradford	010
Broksonic	053 057
Candle	004 005 020
Celebrity	001
Citizen	004 005 008 010 016 017
Colortyme	004
Concerto	004
Contec/Cony	006 010
Craig	010
Crown	010 014
Curtis Mathes	004 007 016 017 024
CXC	010
Daewoo	003 004 008 017 041 067
Daytron	004 017
Dell	071 072
Dimensia	024
Electroband	001
Electrohome	001 002 004
Emerson	004 006 009 010 011 017 022 041
Envision	004
Fisher	040
Fujitsu	011 026
Funai	010 011
Futuretech	010
Gateway	045
GE	002 004 012 013 024 073 084
Goldstar	003 004 006 017 018
Grunpy	010 011
Hallmark	004
Harvard	010
Hisense	051
Hitachi	004 006 023 039 064 065 066
IMA	010
Infinity	014

Janeil	020
JBL	014
JC Penney	003 004 005 012 013 016 017 018 024
JCB	001
Jensen	004
JVC	006 013 015 038 054 063
Kawasho	001 004
Kenwood	004
Kloss Novabeam	010 020
KTV	010 017
LG	003
Loewe	014
Logik	000
Luxman	004
LXI	004 014 024
Magnavox	004 005 014 075
Majestic	000
Marantz	004 014
Megatron	004
Memorex	000 003 004 037
MGA	003 004
Midland	013 017 018
Minutz	012
Mitsubishi	003 004 036
Montgomery Ward	000
Motorola	002 019
MTC	003 004 016
Multitech	010
NAD	004 023
NEC	002 003 004
NET-TV	046
Nikko	004 008
NTC	008
Onwa	010
Optimus	023
Optonica	019
Orion	009 022 035
Panasonic	002 013 014 034 059
Philco	002 003 004 005 006 014
Philips	002 005 006 014 033 047 060 076
Philips Magnavox	076
Pilot	017
Pioneer	004 023 048
Portland	003 004 008 017
Price Club	016
Prima	052
Prism	013
Proscan	024
Proton	004 006
Quasar	002 013 032 085
Radio Shack	024
Radio Shack/Realistic	004 006 010 017 018
RCA	002 003 004 024 086
Realistic	024
Sampo	004 017 018
Samsung	003 004 006 007 016 017 018 031 081 082
Sansui	022 035 058

Scotch	004									
Scott	004	006	009	010	011					
Sears	004	011	015	021	024					
Sharp	004	006	017	019	030	069	079			
Signature	000									
Simpson	005									
Sony	001	047	062							
Soundesign	004	005	010	011						
Squareview	021									
SSS	010									
Starlite	010									
Supre-Macy	020									
Supreme	001									
Sylvania	004	005	014	025	074	078				
Symphonic	010	021	029							
Tandy	019									
Tatung	002									
Technics	013									
Techwood	004	013								
Teknika	000	003	004	005	006	008	010	011	016	017
TMK	004									
Toshiba	016	028	061	080						
Totevision	017									
Universal	012									
Victor	015									
Vidtech	003	004								
Viewsonic	077									
Viking	020									
Wards	000	003	004	011	012	014	024			
White Westinghouse	041									
Yamaha	003	004								
Zenith	000	050	055	070						

Amplifiers

Aiwa	003	020	037	038	052			
BOSE	049	063						
Carver	002	052						
Citizen	026							
Denon	014	053						
Fisher	002							
GE	028							
Goldstar	016	021						
Harmon/Kardon	013	043	052					
Hitachi	034							
JBL	043							
JVC	018	024	064					
Kenwood	015	022	039	057	058			
Koss	065							
Linn	052							
Magnavox	035	052						
Marantz	000	052						
Nakamichi	012							
NEC	033							
Onkyo	005	006	017	044	066			
Optimus	008							
Panasonic	001	045	046					
Philips	052	067	071					
Pioneer	004	009	010	023	036	042	056	068
Proton	035							
Quasar	001							
RCA	025	040	050	051	069			
RePlay	028							
Sansui	052							
Sharp	029	030	031	032				
Sherwood	011	048						
Sony	020	041	047	055	060	061	062	
Teac	019							
Technics	001	045	046	054				
Toshiba	027							
Venturer	070							
Victor	024							
Wards	042	052						
Yamaha	007	042	059					

Set-top boxes

Satellite

Alphastar	023							
Chaparral	002	003						
DISH Network	053							
Dishnet	022							
Drake	004	005						
Echostar	030							
GE	000	001	016	033				
General Instruments	006	007	008					
Hitachi	026	027						
Hughes	051							
Hughes Network Systems	021	031						
JVC	025							
Mitsubishi	040							
Panasonic	019	045	048	049				
Philips	028	037	044	051	054	109		
Primestar	020							
Proscan	000	001	016	033				
RCA	000	001	016	024	033	038	050	051
Realistic	009							
Samsung	041	042	051					
Sony	017	034	036	039	043	052		
STS	032							
STS1	010							
STS2	011							
STS3	012							
STS4	013							
Toshiba	014	018	046					
Uniden	015	029						
Zenith	035	047						

Cable

ABC	055	056	057	059	101
Antronix	061	062			
Archer	062	063			
Cabletenna	061				
Cableview	060				
Colour Voice	065	066			
Comtronics	067				
Contec	069				
Eastern	070				
GC Electronics	062				
GE	055	056			
Gemini	071	072			
General Instruments	056	103	106		
Hamlin	073	074	075	081	088 094 102
Hitachi	056				
Jerrold	056	071	076	077	095 101 103
Magnavox	078				
Memorex	079				
Motorola	107				
Movie Time	080				
NEC	058				
NSC	080				
Oak	069	082			
Panasonic	097	100			
Philips	064	065	066	068	072 078 083 084 085
Pioneer	086	087			
Proscan	055	056			
RCA	060	096	098	100	103
Realistic	062				
Regal	075	088	102		
Regency	070				
Rembrandt	056				
Samsung	087				
Scientific Atlanta	059	089	090	091	104
Signal	071				
Signature	056				
Sony	105				
Sprucer	100				
Standard Component	092	093			
Starcom	071	101			
Stargate	071				
Starquest	071				
TIME WARNER	108				
Tocom	057	076			
Tusa	071				
TV86	080				
Unika	061	062			
United Cable	101				
Universal	061	062	063		
View Star	069	078	080		
Zenith	099				

DVD

Players

Memorex	008
Mintek	009
Mitsubishi	084 100
NAD	040 094
Nakamichi	078
Nexxtech	095
Norcent	010 079
Onkyo	002 011
Oritron	013
Panasonic	047 054 072 073
Philips	021 027 033 171
Pioneer	003 012
Polaroid	001
Proscan	080 099
Qwestar	013
RCA	024 030 036 044 055 069 074 080
Sampo	081
Samsung	014 031 053
Sansui	050
Sanyo	032 082
Sharp	015 016 026 060 062
Sherwood	083
Sony	017 018 046 048 049 063
Sylvania	045 056 066
Techwood	096
Toshiba	019 058 067
Venturer	004
Yamaha	101
Zenith	034 088

Recorders

Apex Digital	181
Panasonic	175
Philips	173 176 178 179
Pioneer	177
RCA	172
Sony	174
Yamaha	180

Lloyd's	115								
Logik	120								
LXI	109								
Magnavox	113	121	123						
Magnin	109								
Marantz	104	105	106	111	112	113	121		
Marta	109								
Matsushita	113								
MEI	113								
Memorex	106	108	109	113	114	115	123	129	
MGA	117								
MGN Technology	108								
Midland	118								
Minolta	119								
Mitsubishi	117	119	166						
Motorola	113								
MTC	108								
Multitech	108	111	115	118	120				
NEC	104	105	106	111	112	125			
Nikko	109								
Noblex	108								
Olympus	113								
Optimus	109								
Optonica	122								
Orion	129								
Panasonic	113	141	142	143	150	165			
Pentax	111	119							
Pentex Research	112								
Philco	113	121							
Philips	113	121	122	135					
Pilot	109								
Pioneer	105	119							
Polaroid	168								
Portland	111	124							
Proscan	127								
Protec	120								
Pulsar	123								
Quarter	106								
Quartz	106								
Quasar	113	154							
Radio Shack	109	122							
Radio Shack/Realistic	106	108	109	113	114	115	117	122	
Radix	109								
Randex	109								
RCA	108	113	119	127	132	139	155		
Realistic	106	108	109	110	113	114	115	117	122
Ricoh	126								
Runco	123								
Samsung	108	110	118	133	148	152			
Sanky	123								
Sansui	105	125	129						
Sanyo	106	108	114	134					
Scott	107	110							
Sears	106	109	113	114	119				
Sharp	117	122	144	161					
Shintom	103	120							
Shogun	108								

Singer	113	120	126							
Sony	103	149	163							
STS	113									
Sylvania	113	115	121	151	156	164				
Symphonic	115	128								
Tandy	106									
Tashiko	109									
Tatung	125									
Teac	115	125								
Technics	113									
Teknika	109	113	115							
Tivo	138									
TMK	108									
Toshiba	110	119	157	159	160	162				
Totevision	108	109								
Unitech	108									
Vector Research	104	105	110	111						
Victor	105									
Video Concepts	104	105	110	111						
Videosonic	108									
Wards	108	109	110	113	114	115	117	119	120	122
White Westinghouse	128									
XR-1000	113	115	120							
Yamaha	104	105	106	112	125					
Zenith	103	123	126	136	158	170				